



ΠΕΡΙΟΔΙΚΗ ΕΚΔΟΣΙΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ • ΑΠΡΙΛΙΟΣ-ΙΟΥΛΙΟΣ 2015 • ΕΤΟΣ ΙΓ' • ΤΕΥΧΟΣ 40

# Τό Χαρμόσυνο Μίνυμα τῆς Θείας Ἀγάπης

Μέ τήν Χάριν καὶ τό ἔλεος τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐφθάσαμε στήν ἄγια καὶ φωταυγή νύκτα τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Θείου Λυτρωτοῦ μας, ἀφοῦ σύν Θεῷ διανύσαμε τὸν πνευματικό δίαιτο τῆς κατανυκτικῆς περιόδου τῆς Ἅγιας καὶ Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ τῆς Ἅγιας καὶ Μεγάλης Ἐβδομάδος.

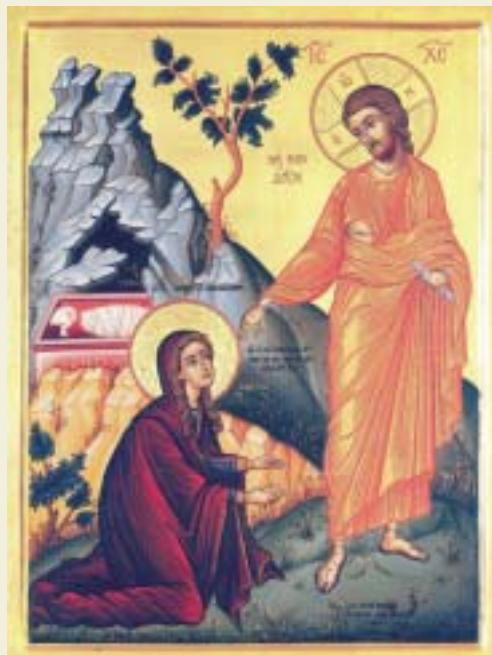
Οἱ ιερόδιοι ύμνοι γράφοις τῆς κορυφαίας αὐτῆς Δεσποτικῆς ἐօρτῆς, τό δύλαλο στόμα τῆς Ἅγιας μας Ἐκκλησίας, μᾶς παρακινεῖ νά «λαμπρυνθῶμεν τῇ πανηγύρει». Οχι μόνον τά ἐνδύματά μας νά είναι λαμπρά, ἀλλά πρωτίστως καὶ κυρίως ἡ στολή τῆς Ψυχῆς νά είναι λαμπρή καὶ φωτεινή καὶ ὁ νοῦς καὶ ἡ καρδία μας νά κοινωνοῦν καὶ μετέχουν τῆς θείας φωταυγείας. Οἱ χριστιανικές ἀρετές, μέ πρυτανεύουσα τήν θεία ἀγάπη, νά φεγγοβολοῦν καὶ νά ἀστράπτουν.

Μέσα σέ αὐτό τό ἀκτινοβόλο Ἀναστάσιμο κλῖμα καλούμεθα νά πραγματώσωμε τήν ύμνογραφική προτροπή «καὶ ἀλλήλους περιπτυ-

**ξώμεθα».** Ή Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου μας είναι ἡ τρισμέγιστη ἐօρτή τῆς ἀγάπης καὶ τῆς φιλαδελφίας. Είναι ἡ «καινὴ ἐντολή» τοῦ Σωτῆρος μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, τήν ὅποια ἐδίδαξε ὅχι μόνο μέ λόγους, ἀλλὰ καὶ ἔμπρακτα, ἀπό τό ικρίωμα καὶ τόν «ἄμβωνα» τοῦ Ζωοποιοῦ Του Σταυροῦ. Ἀγάπη θυσιαστική, κενωτική, ζωηφόρα, ἀναγεννητική καὶ ἀναπλαστική.

Ο μελίρρυτος κήρυκας τῆς ἐνσάρκου Θείας Οἰκονομίας καὶ τῆς Θείας Ἀγάπης ἄγιος Ἰωάννης ὁ Χρυσόστομος, ἀναφερόμενος εἰς τά ὑπέροχα κατορθώματα καὶ τά ἀθλα τῆς Θείας ἀγάπης σημειώνει τά ἐξῆς· (τά ἀποδίδουμε εἰς τήν ἀπλῆ γλῶσσα): «Ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἔνωσε τόν οὐρανό μέ τή γη. Ἡ

ἀγάπη τοῦ Θεοῦ θρόνισε τόν ἄνθρωπο στό βασιλικό θρόνο. Ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἐφανέρωσε τόν Θεό στή γη. Ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἔκανε δοῦλο τόν Κύριο τοῦ σύμπαντος. Ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἐδωσε τόν Ἀγαπητό ὑπέρ τῶν ἔχθρῶν, τόν Υἱό ὑπέρ τῶν μισούντων, τόν Κύριο ὑπέρ



τῶν δούλων, τὸν Θεό ύπέρ τῶν ἀνθρώπων, τὸν Ἐλεύθερο ύπέρ τῶν ύπηρετῶν. Ἀφοῦ εὐχαριστήσουμε γιά ὅλα αὐτά τὸν Θεό, ἃς ἀγωνισθοῦμε νά ἀποκτήσωμε κάθε ἀρετή καὶ προπαντός νά κατορθώσωμε μέ ακριβεια τὴν ἀγάπη» (Ε.Π.Ε. 20, 664-666). «Ἄς φροντίσουμε νά μάθωμε τὴν ἀγάπη τοῦ Θεοῦ. Μεγάλο πρᾶγμα εἶναι αὐτό. Τί- ποτε ἄλλο δέν μᾶς ὠφελεῖ τόσο. Τίποτε δέν μᾶς ὄδηγει μέ τό- ση δύναμι στήν κατά- νυξι. Ἡ ἀγάπη μᾶς ἐλεῖ. Μᾶς ἀπαλλάσ- σει ἀπό τὸν φόβο τῆς κολάσεως. Ἄς φρον- τίσουμε νά σπουδάσω- με τὴν ἀγάπη. Παντοῦ ὁ Ἀπόστολος Παῦλος θέτει ὡς αἰτία τῶν πά- ντων τὴν ἀγάπη» (Ε.Π.Ε. 20, 580). «Ἡ πνευματική ἀγάπη εἶναι ἀνώτερη ἀπό ὅλες τίς ἀγάπες. Κα- εβαίνει ἀπό ἐπάνω, ἀπό τὸν Οὐρανό» (Ε.Π.Ε. 22, 82).

Ἄγαπητοί μου Ἀ- δελφοί,

Θαυμάζει κανείς καὶ ἑκπλήσσεται μέ τό εύρυδιάστατο καὶ τό ἀπεριόριστο τῆς χρι- στιανικῆς ἀγάπης· τό  
**ὕψος καὶ τό βάθος τῆς, τό εὔρος καὶ τό μῆκος,**  
τὴν καθολικότητα καὶ τό ἀπεριγραπτο τῆς θε- οδιδάκτης θείας ἀγάπης. Εἶναι ἡ ἀληθινή, μο- ναδική καὶ ὑπερτέλεια ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ, ἀσύγκριτη καὶ ὑπέρτερη ἀπό κάθε γῆινη καὶ κοσμική ἀγάπη.

Πόσο ἀναγκαῖο καὶ ἀπαραίτητο εἶναι τὸ θεῖο μήνυμα τῆς ἀγάπης τοῦ Ἀναστάντος Κυρίου καὶ Θεοῦ μας στὸν πάμφτωχο ἀπό τέτοια ἀγά- πη καὶ προδομένο σύγχρονο κόσμο! Πυκνό τό νέφος ἀπό τίς πράξεις βίας, ἀρπαγῆς, ἐκμε- ταλλεύσεως, ἀνελευθερίας, καταπίεσεως,

ἀμῆς ἐγκληματικότητας σέ βάρος τῆς ζωῆς ἀθώων ἀνθρώπων, ἐν ὀνόματι θρησκευτικῶν πεποιθήσεων, καὶ ἄλλων ἀνομολογήτων πρά- ξεων, σκιάζει τήν ἀνθρωπότητα. Αἰσθήματα φόβου καὶ τρόμου, μοναξιᾶς καὶ ἐγκαταλείψε- ως, ἀσπλαγχνίας καὶ ἀδιαφορίας, κυριαρχοῦν στίς καρδιές τῶν συνανθρώπων μας, πού δέν ἔγνώρισαν τὸν Χριστό, δέν ἔγειρθησαν τούς γλυκεῖς καρπούς τῆς χριστιανικῆς ἀγάπης, δέν εζησαν ποτέ τήν ἐν Χριστῷ ἀγιοπνευμα- τική ζωή.

**«Λαμπρυνθῶμεν τῇ πανηγύρει»** (τῆς Ζωηφόρου Ἀναστάσε- ως τοῦ Κυρίου μας), ἀδελφοί, «καί ἀλλή- λους περιπτυξώμε- θα». Ἰδού τό σωτήριο μήνυμα τοῦ Ἀναστάν- τος Χριστοῦ καὶ φωτί- σαντος τὸν κόσμον μέ τὴν ἔνδοξον καὶ φαεσ- φόρον Ἀνάστασιν Του.

Εύχόμενος ἀπό καρδιὰς κάθε εὐλογία καὶ χαρίτωσι πνευματι- κή ἀπό τὸν Ἀναστά- ντα Κύριο μας καὶ Νι- κητή τοῦ θανάτου, τῆς φθορᾶς καὶ τῆς ψυχο- φθόρου ἀμαρτίας καὶ πλούσια τά δῶρα τοῦ ἀνεσπέρου Θείου Φω- τός, τῆς Πασχαλινῆς

χαρᾶς καὶ τῆς Ἀναστάσης Θείας Ἀγάπης εἰς ὅλους σας καὶ ὅλα τά ἐγγύς καὶ τά μακράν πνευματικά μας τέκνα, τούς ἀπανταχοῦ τῆς γῆς διαβιοῦντας Κυθηρίους καὶ Ἀντικυθηρί- ους ἀδελφούς μας, καὶ μάλιστα εἰς τούς ταξι- δεύοντας ἀγαπητούς μας ναυτικούς, δια- τελῶ,

Μέ ἐγκάρδιες Ἀναστάσης εὐχές καὶ ἀγά- πη

‘Ο Μητροπολίτης

† ‘Ο Κυθήρων Σεραφείμ



# Ο ΜΑΚΑΡ. ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ κ. ΙΕΡΩΝΥΜΟΣ ένάντια στήν ἐπέκτασι τοῦ «Συμφώνου Συμβιώσεως»

Πρός  
τὸν Ἀξιότιμο κ. Νικόλαο Παρασκευόπουλο  
Ὑπουργό Δικαιοσύνης, Διαφάνειας  
καὶ Ἀνθρωπίνων Δικαιωμάτων  
Ἐνταῦθα

Ἀξιότιμε κ. Ὑπουργέ,

Μέ τὴν εὐκαιρία τῆς πρώτης ἐπισήμου ἐπικοινωνίας, σᾶς εὐχόμεθα καλή ἐπιτυχία καὶ εὐόδωση τῆς θητείας σας στὸ κρίσιμο καὶ πολυεύθυνο χαρτοφυλάκιο, τὸ ὁποῖο σᾶς ἀνέθεσε ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, ἐπ' ὠφελείᾳ τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ.

Συνοδική Ἐντολῇ καὶ Ἐξουσιοδοτήσει, ἀπευθυνόμεθα ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς θέσεως στὴ δημοσιότητα τῆς νομοθετικῆς πρωτοβουλίας τοῦ παρ' ὑπὲν Ὑπουργείου γιὰ τὸ λεγόμενο «**σύμφωνο συμβιώσεως**», ὡστε νά θέσουμε ὑπ' ὄψin σας τοὺς προβληματισμούς τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, κάποιοι ἀπό τοὺς ὅποιους δέν ἀφοροῦν μόνον στοὺς νεωτερισμούς τοῦ νέου νομοσχεδίου, ἀλλά στὸ σύμφωνο ὡς θεσμό, ὡς συνολικὴ ἐπινόηση τοῦ νομοθέτη ἥδη ἀπό τὸ 2008, ὅταν θεσπίσθηκε στὴν χώρα μας, χωρίς πάντως νά ύπάρχει εἰδικὴ ὑποχρέωση τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας ἀπό κανένα διεθνές κείμενο.

Προλογίζοντας ἐπιστηματίουμε, σχετικῶς πρός τὴν προτεινόμενη ἐπέκταση τοῦ «**συμφώνου συμβιώσεως**» στά ὄμοφυλα ζευγάρια, ὅτι ἡ Ἱερά Σύνοδος ἐπιθυμεῖ νά ἐπαναλάβει καὶ νά καταστήσει σαφές, ὅπως εἶχε πράξει κατά τὴν ἀρχική νομοθέτηση τοῦ συμφώνου τὸ 2008, ὅτι διαφωνεῖ συνολικῶς μὲ τὸ «**σύμφωνο συμβιώσεως**», ἐν γένει καὶ καθ' ἑαυτό.

Καί τοῦτο διότι ἡ Ἐκκλησία τάσσεται ὑπέρ τοῦ χριστιανικοῦ γάμου, προτρέποντας τά ζευγάρια νά ἐνώσουν τίς ζωές τους μέσα σέ μία εὐλογημένη ἀπό τὸν Θεό ἔγγαμη σχέση ἀγάπης. Ὄποιαδήποτε ἄλλη μορφή συμβιώσεως ἐκτός χριστιανικοῦ γάμου, εἴτε «**πολιτικός γάμος**» εἴτε «**σύμφωνο συμβιώσεως**», ἀπορρίπτεται ἀπό τὴν Ἱερά Σύνοδο, ὅχι ἐπειδή ἡ Ἐκκλησία ἔξαντλεῖται σέ στεῖρα

ἀρνηση τῆς ἐποχῆς, ἀλλά διότι ἔχει τὴ δική της θετική καὶ διαχρονική πρόταση πρός τὸν ἄνθρωπο, γιά νά ἔχει πληρότητα στὴ ζωή του. Στὴν Ὁρθοδοξή Ἐκκλησία πιστώνεται ιστορικά ὅτι παρέλαβε τὸ προχριστιανικό περιεχόμενο τοῦ γάμου καὶ τὸ μετέτρεψε ἀπό διαδικασία ἀγοραπωλησίας τῆς γυναικάς σέ **«Μυστήριο μέγα»**, ὅπως τὸ ὄνομάζει ὁ Παῦλος στὴν «Πρός Ἐφεσίους» ἐπιστολή του (ε', 32), σέ ὄμοτιμη συνάρπαγῆς ἄνδρα καὶ γυναίκας καὶ καταργήσεως τοῦ «ἔγώ», ὅμοια μέ τὴν ἀγαπητική σχέση πού ὁ Νυμφίος Χριστός ἔχει μέ τὴν Ἐκκλησία του.



Παρ' ὅτι λοιπόν τὸ «**σύμφωνο συμβιώσεως**» καμία σχέση δέν ἔχει μέ τὴν πρόταση ζωῆς, πού κομίζει ἡ Ἐκκλησία, θέλουμε νά θέσουμε ὑπ' ὄψin τῆς Πολιτείας εύρυτερες παρατηρήσεις γιὰ τὸ ἡθικό καὶ κοινωνικό μήνυμα, πού ἐκπέμπει ὁ θεσμός τοῦ «**συμφώνου συμβιώσεως**»:

**Πρῶτον**, ἐπειδή ἡ πολιτική (ἐπρεπε νά) εἶναι καὶ ἄσκηση ἡθικῆς διαπαιδαγωγήσεως τῶν πολιτῶν, πρέπει νά ἐπισημανθεῖ δημοσίως τὸ ἡθικό μήνυμα πού στέλνει ἡ Πολιτεία στοὺς πολίτες μέσω τοῦ «**συμφώνου συμβιώσεως**»: ὅτι ἐπειδή ὁ γάμος φαντάζει στὴν σημερινή κοινωνίᾳ τῶν εὐκολῶν λύσεων βαριά εὐθύνη, τὸ Κράτος θεσπίζει ἐνα νομικό ὑποκατάστato τοῦ μυστηρίου τοῦ γάμου, μιὰ δῆθεν «**έλαφρά μορφή**», «**μή ἔγγαμης**» συμβιώσεως, γιά τὴν ὁποία ὅμως ὁ νομοθέτης προβλέπει σχεδόν πλήρη ἔξομοιώση τῆς μέ τὸν γάμο ἀπό πλευρᾶς ἐννόμων συνεπειῶν.

Αὐτή ἡ σκαιά ἀπομίμηση τοῦ γάμου ἀπευθύνεται σέ ὄσους θέλουν νά δημιουργήσουν σχέση καὶ οἰκογένεια ζεγελώντας τὸν ἑαυτό τους ὅτι δέν ἀναλαμβάνουν κάποια σοβαρή εὐθύνη, πού θά τοὺς ἀκολουθεῖ ἐφ' ὄρου ζωῆς, καὶ ὅτι μποροῦν ἀνά πάσα στιγμή νά ἀποφύγουν τίς δυσκολίες. "E-

τσι, ό δημοκρατικός νομοθέτης παραπλανά τούς πολίτες ότι δήθεν τό πρόβλημα τής ρευστότητας καί τής άποτυχίας τῶν σημερινῶν ἀνθρωπίνων σχέσεων ἔγκειται στήν νομική τους μορφή ώς «γάμου» ή ως μή ἔγγαμης «συμβιώσεως». Υιοθετεῖ δηλαδή τὸ Κράτος τήν πλαστή εικασία ότι τό θεσμικό ἀντίδοτο στό σύγχρονο πρόβλημα τῆς ἀνασφάλειας τῶν ἀνθρώπινων σχέσεων εἶναι ἡ «μή ἔγγαμη» συμβιώση, ἐνώ τό πραγματικό ζήτημα βρίσκεται στήν ἀπουσία βάθους, εἰλικρίνειας, σοβαρότητας καί ἀληθινῆς ἀγάπης, στήν ἔλλειψη διαθέσεως γιά τήν παραμικρή κατάργηση τοῦ ἐγωισμοῦ καί προσχώρηση στό «ἐμεῖς».

Μέσα σ' αὐτήν τήν μορφή ἔξωγαμης συμβιώσεως φυσικά μποροῦν νά γεννηθοῦν παιδιά, γιά τά όποια ο θεσμός τοῦ συμφώνου ἀναγνωρίζει ώς πατέρα τους τόν «συμβαλλόμενο» ἄνδρα, πού ἔχει ὑπογράψει «ἰδιωτικό συμφωνητικό» μέ τήν «ἀντισυμβαλλόμενη» μητέρα τους. Προβλέπεται ὅμως ότι ή συμβιώση αὐτή, πού συμφωνεῖται ἐνώπιον συμβολαιογράφου, δέν ἔχει καμία ὑποχρεωτική ἐλάχιστη διάρκεια, δέν ὑπάρχει ἀνώτατος ἐπιτρεπτός ἀριθμός συμφώνων συμβιώσεως γιά κάποιον, ἐνώ λύεται ἀνά πᾶσα στιγμή μέ ἀπλῆ ἔξωδικη δήλωση τοῦ ἐνός μέρους πρός τό ἄλλο. Τά παραπάνω χαρακτηριστικά παρέχουν τίς ἐνδείξεις τοῦ αὐτοκαταστροφικοῦ μονέλου ζωῆς, πού είσηγεῖται τό «σύμφωνο συμβιώσεως»: δέν ἔχει σημασία «τίς πταίει», δέν ὑπάρχει κάν ἡ ἔννοια τής εύθυνης καί τής ὑπαιτιότητας, ὅπως στό γάμο, ἀντίθετα όποιοσδήποτε μπορεῖ νά ἀποχωρήσει ὄποτεδήποτε, ἐπειδή ἀπλῶς ἀλλαζει γνώμη καί νά συνάψει διαδοχικῶς ἀπεριόριστα σύμφωνα συμβιώσεως. Πρακτικά, ή εύκολια συνάψεως καί λύσεως τοῦ συμφώνου συμβιώσεως, χωρίς μάλιστα ἀριθμητικό περιορισμό, φέρνει τήν Ἐλλάδα, σέ θεσμικό ἐπίπεδο, πολύ κοντά στήν νόμιμη πολυγαμία τῶν μουσουλμανικῶν κοινωνιῶν. Ἐπιπλέον τό σύμφωνο συμβιώσεως, ἄν καί διαφημίζεται ώς νομοθετική πρόοδος, ἀποτελεῖ ούσιαστικά ἐπιστροφή στήν ρωμαϊκή ἐποχή καί στόν ὄμολογο θεσμό τής «παλλακείας», πού χρησιμοποιήθηκε ἀπό ὄσους συμβίωναν χωρίς πρόθεση ἔγγαμης συμβιώσεως.

Μέσα ὅμως στά σημερινά συμφραζόμενα, τό νομοθέτημα, ἀκολουθώντας ἔνα ἀκραίο καπιταλιστικό μονέλο τοῦ ἀτομιστή καταναλωτή ἀνθρώπου, πού ἔχει μόνο δικαιώματα στήν προσωπική

εύδαιμονία, χωρίς καμία εύθυνη καί ὑποχρέωση, ἀποτελεῖ νεοφιλελεύθερη ἐπιβράβευση τῆς ἀνευθυνότητας στίς διαπροσωπικές σχέσεις καί τίς ύποβιβιζάζει σέ ἀπλή συναλλαγή ἐνώπιον τοῦ συμβολαιογράφου. Ή μεγαλύτερη ἀπαξία τοῦ «συμφώνου συμβιώσεως», ή ὅποια πρέπει νά γίνει ἀντιληπτή ἀσχέτως ἔαν κανείς πιστεύει ἡ ὅχι στό μήνυμα τοῦ Χριστοῦ, εἶναι ότι δίνει τό δικαίωμα ἔγκαταλείψεως τοῦ συντρόφου καί τῶν τυχόν παιδιῶν, σάν νά πρόκειται γιά ὑπαναχώρηση ἀπό κάποια ἐπιπόλαια ἀγορά καταναλωτικοῦ προϊόντος.

**Δεύτερον**, τό ἐπίκεντρο τῆς ἀνησυχίας μας ἀποτελεῖ ἡ ἴδια ή ἀλλοίωση τῆς ἔννοιας τῆς «οἰκογένειας» ἀπό τό Κράτος, πού εἶναι ὑποχρεωμένο κατά τό Σύνταγμα νά τήν προστατεύει καί ἡ ὅποια, μέ τό ἐπίμαχο προϊόν τοῦ νομοθετικοῦ σωλήνα, μετατρέπεται σέ ἀπλό συνεταιρισμό καί οι σύζυγοι σέ συνεταίρους ἡ ἀντισυμβαλλόμενους. Τό Κράτος λοιπόν μη ἀρκούμενο στήν ύφιστάμενη δυνατότητα ἀναγνωρίσεως τῆς πατρότητας γιά τά τέκνα ἐκτός γάμου, προχωρεῖ πλέον καί στήν θέσπιση τῆς «ἔξωγαμης οικογένειας». Οι λόγοι, ἐξ αιτίας τῶν ὄποιων οἱ κοινωνίες διαχρονικά περιέβαλαν μέ νομικό κύρος τό γάμο καί μέ αὐστηρές διατυπώσεις τήν σύσταση καί τή διάλυση τῆς οικογένειας ἦταν, μεταξύ ἄλλων, ἡ ἀνάδειξη τοῦ ἀγαθοῦ τῆς συζυγικῆς πίστεως καί ἡ ἀξίωση τῆς Πολιτείας γιά αἴσθημα εύθυνης τῶν γονέων ἀπέναντι στά παιδιά, τόσο γιά λόγους ἡθικῆς τάξεως, ὅσο καί γιά λόγους κοινωνικῆς συνοχῆς. Τό γεγονός ότι σήμερα καί ἡ συζυγική πίστη καί ἡ ὑπεύθυνη ἀνατροφή τῶν παιδιῶν συμβαίνει νά ἔχουν πληγεῖ, καί μέσα στόν χριστιανικό γάμο, δέν νομίζουμε ότι ἀποτελεῖ ἐπαρκή δικαιολογία τῆς Πολιτείας γιά μιά βολική ἐπισημοποίηση τῆς ἀποτυχίας τοῦ συγχρόνου ἀνθρώπου νά κρατήσει σχέσεις ζωῆς καί νά ἀναλάβει εύθυνες. Εκτός καί ἔαν ἡ πολιτική ἀντίληψη τοῦ νομοθέτη εἶναι ότι τό Κράτος ὄφειλει νά παραμένει ἀπλός παραπτητής, πού δέν πρέπει νά παρεμβάνει στό κοινωνικό γίγνεσθαι ἡ ἀκόμα νά δίνει καί ὠθηση στόν κατήφορο, προκειμένου νά μήν κατηγορηθεῖ γιά συντρητισμό ἡ ότι δέν είσακούει τό «μήνυμα τῆς ἐποχῆς».

Ἡ ὑπαρξη ἡ μή σταθερῶν οἰκογενειῶν δέν μπορεῖ νά ἀντιμετωπίζεται ἀπό τόν νομοθέτη μόνον ώς ἀπόρροια τῆς ἐλευθερίας καί ιδιωτικότη-

Συνέχεια στή σελ. 6

# Η ΠΕΡΙΦΟΡΑ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΕΙΚΟΝΟΣ ΤΗΣ ΠΑΝΑΓΙΑΣ ΤΗΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑΣ ΣΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Ξεκίνησε κι έφετος τή δεύτερη ήμέρα του Πάσχα 13/4/2015 ή περιφορά τῆς Ἅγιας Εικόνας τῆς Παναγίας μας τῆς Μυρτιδιώτισσας σέ όλους σχεδόν τούς οικισμούς τῶν Κυθήρων καὶ διήρκεσε δύο ἔβδομαράς γιά νά ἐπιστρέψει τελικά στή βάση της, τό Μοναστήρι τῶν Μυρτιδίων στίς 26/4.



Ἡ ἀναχώρηση τῆς ιερᾶς Εἰκόνος τῆς Παναγίας μας ἔγινε ἀπό τήν Χώρα Κυθήρων.

Ἡ λιτάνευση τῆς Εἰκόνος τῆς Παναγίας τῆς Μυρτιδιώτισσας, ἡ λεγόμενη «Γύρα», εἶναι τό κορυφαῖο θρησκευτικό ἔθιμο τῶν Κυθήρων.

Ἡ λιτάνευση τῆς εἰκόνας τῆς Παναγίας τῆς Μυρτιδιώτισσας στά Κύθηρα εἶναι παλαιότατο ἔθιμο. Ἀναφέρεται ἐντολή τοῦ 1750 τοῦ Ἐπισκόπου Κυθήρων Νεοφύτου Λεβούνη (1731-1757) πρός τούς Ἱερεῖς τοῦ νησιοῦ νά συμμετέχουν σέ λιτανεῖες «...τῆς ἁγίας εἰκόνος τῆς Θεοτόκου τῶν Μυρτιδίων εἰς τήν νῆσον...» καθὼς καὶ ἀπόδειξη τοῦ 1841 ἀπό τό βιβλίο ἑσδῶν-έξόδων



τοῦ ναοῦ τοῦ φρουρίου ἀπό ἐλειμοσύνη «...εἰς τὸν γύρον τῆς νῆσου τῆς Υπεραγίας Θεοτόκου...».

Στίς 4/12/1841 τό «Ἐπαρχιακόν Συμβούλιον ἐπί τῆς Θρησκείας» ἐξέδωσε ἀπόφαση γιά τήν μεταφορά καὶ ὀριστική τοποθέτηση τῆς Ἅγιας Εἰκόνος, ἀπό τό Φρούριο Κυθήρων, ὅπου φυλασσόταν γιά τό φόβο τῶν Πειρατῶν, στή Μονή Μυρτιδίων (ἀπόσταση 13χλμ).

Σέ αὐτή τήν ἴδια ἀπόφαση καθορίζονται καὶ τά τῆς « Γύρας», ὅτι δηλ. τήν Κυριακή τῆς Ὁρθοδοξίας θά ἔρχεται ἡ Εἰκόνα εἰς τήν «Πόλιν», θά παραμένει μέχρι τή Δευτέρα τοῦ Πάσχα καὶ μετά «θέλει ἐκ νέου τελεῖται λιτανεία, μεταφερομένης ἐκ τοῦ Ναοῦ τῆς Μητροπόλεως εἰς τήν ἐξοχήν, ἵνα ἀπονείμει τάς εὐλογίας της, ὑπό τόν ὄρον ὅτι τήν ὄγδοην ήμέραν νά λάβῃ πέρας ἡ λιτανεία καὶ νά τοποθετηθεῖ ἐκ νέου ἡ Ἅγια Εἰκών εἰς τήν Μονήν αὐτῆς».



Ἐτοι ἡ «Γύρα» κρατοῦσε 8 ήμέρες. Στά χωρία πού πήγαινε ἡ Εἰκόνα, γίνονταν λατρευτικές ἐκδηλώσεις καὶ πανηγύρια. Μεγάλο Πανηγύρι γινόταν τή Νέα Παρασκευή στόν Ποταμό καὶ τήν Κυριακή τοῦ Θωμᾶ στό Μυλοπόταμο.

Μετά τήν "Ἐνωση τῆς Ἐπτανήσου τό 1864, προστέθηκαν δύο ἀκόμη μέρες στή «Γύρα», γιά νά ίκανοποιηθοῦν δύο ἐπιπλέον χωριά.

Ἀργότερα ἔγιναν καὶ ἄλλες τροποποιήσεις καὶ τελικά σήμερα ἡ «Γύρα» κρατάει 15 ήμέρες καὶ τήν Κυριακή τῶν Μυροφόρων ἡ Ἅγια Εἰκόνα ἐπιστρέφει στό Μοναστήρι της.

Συνέχεια στή σελ. 6

Συνέχεια άπό τή σελ. 4

τας τών πολιτών, ώστε νά τούς παρέχεται τό νομικό δικαίωμα δημιουργίας άσταθων καί ρευστών ένώσεων, άντι οικογενειών. Όφείλει νά άπασχολεῖ τό Κοινωνικό Κράτος ή συντήρηση τοῦ οικογενειοκεντρικοῦ χαρακτήρα τῆς ελληνικῆς κοινωνίας, όχι μόνο ώς άποτέλεσμα ύλικών συνθηκῶν, ἀλλά καί μέσω τῆς κατάλληλης ἀγωγῆς ύπερύθυνων πολιτῶν, τήν όποια κάθε ἄλλο παρά προάγει ό θεσμός τοῦ «συμφώνου συμβιώσεως». Έπειδή ἀφορᾶ σέ ἀνθρώπινες ζωές, ἐνηλίκων καί παιδιών, τό πρόβλημα τῆς ἀνεύθυνης δημιουργίας σχέσεων καί παιδιῶν δέν μπορεῖ νά ἀντιμετωπίζεται ἀπό τήν Πολιτεία μέ τήν νοοτροπία προσωρινῶν τακτοποιήσεων, ὅπως ἀντιμετωπίζεται ἡ αὐθαίρετη δόμηση οικοδομῶν.

Τρίτον, δεδηλωμένος ἀπό καιρό στόχος τοῦ ὄργανωμένου ἀκτιβισμοῦ γύρω ἀπό τήν θέσπιση συμφώνου συμβιώσεως ὄμοφυλων ζευγαριῶν δέν εἶναι μόνον ἡ νομική ἀναγγώριση τῆς συμβιώσεώς τους, ἀλλά περαιτέρω ἡ κατοχύρωση δικαιώματος γιά ἀπό κοινοῦ ἀσκηση γονικῆς μέριμνας παιδιῶν (μέσα ἀπό υιοθεσίες, παρένθετες μητέρες κ.λπ.) ἀπό ὄμοφυλα ζευγάρια. Η Πολιτεία πρέπει νά ἀποφασίσει, ἀπό τώρα, ἔάν καθιστώντας θεσμό τοῦ κράτους μας τήν «όμοφυλοφιλική συμβίωση», εἶναι ἔτοιμη νά προχωρήσει καί στό ἐπόμενο βῆμα τῆς «όμοφυλοφιλικῆς οικογένειας», γιά τήν όποια ἡ ἴδια θά ἔχει δημιουργήσει τίς ἀξιακές προϋποθέσεις διεκδικήσεώς της, ἀφοῦ εἰσάγει ρητῶς πλέον διατάξεις γιά τό σύμφωνο συμβιώσεως μέσα στό βιβλίο τοῦ Ἀστικοῦ Κώδικα γιά τό οικογενειακό δίκαιο. Κατά τόν ἴδιο τρόπο, ὅταν ἡ Πολιτεία τό 2008 καθιέρωσε τό «σύμφωνο συμ-

βιώσεως» μεταξύ ἑτερόφυλων ζευγαριῶν, δέν εἶχε ἀναλογισθεῖ ἀπό τότε ποιά θά ἤταν ἡ ἀπάντηση ἀπέναντι στά αἰτήματα γιά τήν ἐπέκτασή του στούς ὄμοφυλοφίλους καί τήν ἐν τῷ μεταξύ ἐκδοθεῖσα καταδικαστική ἀπόφαση τοῦ Εύρωπαι-κού Δικαστηρίου.

Τίς ἀνωτέρω παρατηρήσεις καί ἀνησυχίες σᾶς ὑποβάλλομε ἐπειδή, ὅπως καί ἡ Πολιτεία, ἔτσι καί ἡ Ἐκκλησία διακονεῖ τόν Ἀνθρωπο, ἄν καί μέ ἄλλη στόχευση, τόν ἀγιασμό τῆς ζωῆς του. Ή ἐσχατολογική ὄπτικη καί ἡ δισχιλιετής πορεία τῆς Ἐκκλησίας τῆς ἔχει δώσει τή δυνατότητα μακρόπονης θεωρήσεως ἀπέναντι στό πολιτειακό ἀξιακό σύστημα ύπεράνω τῶν προσκαίρων ἀναγκῶν, πού αὐτό συχνά νομίζει ὅτι ἔξυπηρετεῖ... Πέραν τοῦ γεγονότος ὅτι τό σύμφωνο συμβιώσεως ἀποτελεῖ ὄπισθοδρόμηση σέ ἔθιμα καί θεσμούς εἰδωλολατρικῶν ἐποχῶν, ὄφείλουμε, ἐκ λόγων ἀγάπης γιά τόν Ἀνθρωπο, νά προειδοποίησουμε τήν Πολιτεία ὅτι τό ἐπίμαχο «συμφωνητικό» παρασύρει σέ ἀπατηλή διέξοδο ὄλους ὄσους στοχεύει νά βοηθήσει· εἶναι ἔνα πιστοποιητικό καθωσπρεπισμοῦ, πού κινεῖται μακριά ἀπό τήν ἀλήθεια καί θά περιπλέξει τίς ζωές τους σέ χειρότερες περιπέτειες.

Μέ τήν πεποίθηση ὅτι τυγχάνει τῆς κατανοήσεώς σας ἡ σημασία τῶν ὡς ἄνω ἐκτεθέντων, καί μέ τήν ἐλπίδα ὅτι στόν σχεδιασμό καί στίς ἀποφάσεις σας θά συνεξετάσετε τίς σχετικές θέσεις τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, σᾶς ἀπευθύνουμε τήν εύχή ὁ Θεός νά σᾶς εὐλογεῖ καί νά σᾶς ἐνισχύει στά εύθυνοφόρα καθήκοντά σας.

Ο Αθηνῶν ΙΕΡΩΝΥΜΟΣ, Πρόεδρος

---

Συνέχεια ἀπό τή σελ. 5

Παρασκευή τῆς Διακαινησίμου, ἀνήμερα τῆς ἐορτῆς τῆς Ζωοδόχου Πηγῆς 17 Ἀπριλίου 2015 ἡ Εἰκόνα τῆς Παναγίας τῆς Μυρτιδώτισσας βρίσκονταν στόν Ἱερό Ναό Ἰλαριωτίσσης στόν Ποταμό.

Τό πρωί τῆς Παρασκευῆς, ὅπως κάθε χρόνο ἐτελέσθη πανηγυρική Θεία Λειτουργία στόν Ἱερό Ναό τῆς Ἰλαριωτίσσης, προεξάρχοντος τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου. κ. Σεραφείμ, μετά τοῦ Ἱεροῦ Κλήρου, παρουσίᾳ τῶν Ἀρχῶν τοῦ Νη-

σιοῦ, καί πλήθος κόσμου.

Ἀκολούθησε ἡ Λιτάνευση τῆς Εἰκόνας μέσα στήν κοινότητα τοῦ Ποταμοῦ, ὑπό τούς ἥχους τῆς Φλαρμονικῆς καί στή συνέχεια ἡ πομπή ὁδηγήθηκε στό Κασιμάτειο Γηροκομεῖο, ὅπου προσωπικό καί τρόφιμοι προσκύνησαν τήν πάνσεπτη Εἰκόνα τῆς Παναγίας μας. Κατόπιν ἐφθασε στό Τριφύλλειο Γενικό Νοσοκομεῖο Κυθήρων, ὅπου τήν ὑποδέχθηκαν ἡ Διοίκηση, τό Ἱατρικό Νοσηλευτικό προσωπικό, ἐργαζόμενοι καί νοσηλευόμενοι.

# ‘Η «Σχολή Γονέων» τόν Απρίλιο 2015

Τό Σάββατο 25 Απριλίου 2015 στό Πνευματικό Κέντρο Ποταμού καί τήν Κυριακή 26 Απριλίου 2015 στό Λεοντάνειο Πνευματικό Κέντρο Κεραμωτού, περί ώραν 7 μ.μ., έγινε ήμηνιαία Σύναξις τής Σχολής Γονέων καί Κηδεμόνων. Όμιλήτρια ή Παιδαγωγός Προσχολικής Ήλικιας κ. Άγγελικη Λεονταράκη-Στάθη μέ θέμα: «Ο ρόλος τών παππούδων καί τών γιαγιάδων στήν άνατροφή τών παιδιών».



Στίς σχέσεις πού δημιουργούνται μεταξύ γονέων παιδιών καί έγγονών, μᾶς είπε ή όμιλήτρια, οι ρόλοι του καθενός πρέπει νά είναι ξεκάθαροι. Έάν όλοι γνωρίζουν τό ρόλο καί τήν θέση τους σέ αυτή τή μορφή τής οικογένειας, τότε μόνο μπορεί νά δημιουργηθεί μιά ύγιης σχέση πρός όφελος όλων.

Πρέπει όλοι νά κατανοήσουμε ότι οι παππούδες καί οι γιαγιάδες είναι «σύμμαχοι» καί όχι «άντιπαλοι». Είναι ένα δώρο γιά τήν ψυχοσυναισθηματική έξέλιξη τών παιδιών, άρκει νά γίνει σαφές ότι δέν είναι έκεινοι πού παίρνουν άποφάσεις γιά τήν άνατροφή τών παιδιών. Ό ρόλος τών παππούδων καί τών γιαγιάδων, θά μπορούσαμε συνοπτικά νά πούμε ότι είναι νά ύποστηρίζουν, νά συμπληρώνουν καί νά διευρύνουν τόν ρόλο τών γονέων, ένω παράλληλα διασκεδάζουν τά παιδιά-έγγονια τους.

Μελετητές διαπιστώνουν ότι οι γιαγιάδες καί οι παππούδες παρέχουν σχέση ζωτικής σημασίας στά παιδιά. Παρέχουν φύλαξη καί φροντίδα καί μπορούν νά δώσουν πολλές συμβουλές γιά την άνατροφή τους. Ειδικά σέ περιπτώσεις φτώχειας, άνεργιας καί άλλες κρίσιμες καταστάσεις τών γονέων. Έκτος από τό ότι παρέχουν ένα πρότυπο ύγιονς σχέσης, οι παππούδες δίνουν στά παιδιά μιά αίσθηση άσφαλειας καί προστασίας, μιά σύνδεση μέ τήν πολιτιστική τους κληρονομιά καί μιά συντροφιά στό παιχνίδι καί

στήν έξερεύνηση. Παιζουν καθοριστικό ρόλο στή διαμόρφωση τής αποψης πού σχηματίζει ένα παιδί γιά τό πώς είναι οι φυσιολογικές σχέσεις.

Γιά νά πετύχουμε τήν θετική έπιδραση τών παππούδων στή ζωή τών παιδιών χρειάζεται νά άκολουθησουν κάποιοι «κανόνες». Όπως οι γονείς γιά τό σπίτι τους έχουν κανόνες, όρια καί συνέπειες μή άποδεκτής συμπεριφοράς τοῦ παιδιοῦ, έτσι καί οι παππούδες θά πρέπει νά είναι ξεκάθαροι μέ τά παιδιά στόν χώρο τους. Πολλά προβλήματα δημιουργούνται, άνεφερε ή όμιλήτρια, όταν οι παππούδες καί οι γονείς διαφωνούν γιά τό ποιός διαπαιδαγωγεί καλύτερα ή πιό σωστά ή ποιός έχει δίκιο. Όταν οι παππούδες έμπλεκονται καί έπεμβαίνουν ύπερβολικά στή διαπαιδαγώγηση τών έγγονιών τους, αύτό πού φαίνεται είναι ότι δέν έχουν άφήσει άκομα τά παιδιά τους (δηλαδή τούς νέους γονεῖς) νά αύτοντομησουν καί έξακολουθούν νά τά χειραγωγούν. Το άποτέλεσμα είναι οι γονείς νά λαμβάνουν αύτές τίς παρεμβάσεις ώς προσβλητικές.

Οι γονείς πού έμπιστεύονται τά παιδιά τους στούς παππούδες άναθέτουν ταυτόχρονα καί τήν εύθυνη σέ αυτούς. Έπομένως δέν έχει καί πολύ νόημα νά θέλουν νά άλλάξουν τούς παππούδες. Τό σημαντικό είναι νά έχουν έμπιστοσύνη στά παιδιά τους. Τά παιδιά μπορούν νά δούν τίς διαφορές, νά ζυγίσουν τά πλεονεκτήματα καί τά μειονεκτήματα καί είναι σέ θέση νά άξιολογήσουν καί νά κατανοήσουν τούς διαφορετικούς τρόπους άνατροφής.

Άν θά μπορούσαμε, λοιπόν, νά μιλήσουμε γιά λάθη, ένα βασικό λάθος είναι νά θεωρείται ό ρόλος τών παππούδων προέκταση τοῦ ρόλου τών γονιών, σάν νά είναι ύποχρεωμένοι οι παππούδες καί οι γιαγιάδες νά άναλαβουν χρέη γονιού γιά τά έγγόνια τους.

Έπισης, ένα άκομη σημείο τριβής μεταξύ γονέων καί παππούδων είναι καί τά ιατρικά ζητήματα καθώς καί θέματα καθημερινής πρακτικής π.χ. πώς κρατάμε τό νεογνό, τό καθαρίζουμε, τό νανουρίζουμε, τοῦ άλλαζουμε πάνες, τό ταΐζουμε, παρακολουθούμε τήν άναπτυξή του.

Όπως, λοιπόν, όλες οι άλλες σχέσεις, έτσι καί ή σχέση τών γονιών, τών παππούδων καί τών παιδιών θέλει δουλειά γιά νά πετύχει καί νά διατηρηθεί ή σωστή ισορροπία. Γιά νά βρεθεί ή χρυσή τομή χρειάζεται

Συνέχεια στή σελ. 8

# ‘Η «Σχολή Γονέων» τόν Μάιο 2015

Τό Σάββατο 16 Μαΐου 2015 στό Πνευματικό Κέντρο Ποταμού και τήν Κυριακή 17 Μαΐου 2015 στό Λεοντσίνειο Πνευματικό Κέντρο Κεραμωτοῦ, περί ώραν 7 μ.μ., έγινε ή μηνιαία Σύναξις τής Σχολής Γονέων και Κηδεμόνων, μέ δύομιλητή τόν Αιδ/το Πρωτ/ρο π.Παναγιώτη Μεγαλοκονόμο, Θεολόγο, Γεν. Άρχιερατικό Έπιτροπο τῆς καθ' ἡμᾶς Ιερᾶς Μητροπόλεως μέ θέμα «Προγαμιαίες σχέσεις».

Στό πρώτο μέρος τῆς όμιλίας του ό π. Παναγιώτης άναφέρθηκε 1) στό τί είναι οι προγαμιαίες σχέσεις. Ή όλοκληρωμένη σεξουαλική σχέση τοῦ ἄνδρα και τῆς γυναίκας, χωρίς τήν εὐλογία τοῦ γάμου. Τό πρόβλημα στή ζωή τοῦ ἀνθρώπου, πού ἄρχισε ἀπό τή στιγμή πού ξέχασε τό Δημιουργό, τή δωρεά τῆς γενετησίου ὄρμης ἀπό τό Θεό και θεοποίησε αὔτή καθ' έαυτή τήν όρμη ἀποσυνδέοντάς την ἀπό τό Θεό-Πατέρα και Δημιουργό 2) στήν περιγραφή τῆς σημειρινῆς πραγματικότητας, ὅπου τό δόγμα τοῦ πανσεξουαλισμοῦ ξέχει κυριαρχήσει 3) στήν περι-

φρόνηση τοῦ μυστηρίου τοῦ Γάμου. Ό Γάμος δέν είναι μόνο ή νομιμοποίηση τῶν γενετησίων σχέσεων, ἀλλά ή παρουσία τῆς Χάριτος τοῦ Ἅγιου Πνεύματος, πού ὅλως συγκρατεῖ τόν ἀνθρωπο σέ ἐρωτική ισορροπία. Οι σχέσεις πρίν τό γάμο ἦ καλύτερα ὅταν δέν ὑπάρχει ή προοπτική γάμου «μπορεῖ πίσω ἀπό τό συναίσθημα νά κρύβεται ή ἀνάγκη γιά χρήση τοῦ ἄλλου πρός ίκανοποίηση σωματικῶν ἀναγκῶν» και 4) στήν καύχηση - ἔξαφάνιση τῆς αἰδοῦς. Αύτό σημαίνει, μᾶς είτε ό π. Παναγιώτης, ὅτι οι συνειδήσεις τῶν ἀνθρώπων-χριστιανῶν ἔχουν φθαρεῖ τόσο πολύ πού τό ἀφύσικο τό παρουσιάζουν ως φυσικό, τό παράνομο ως νόμιμο, τήν ἀμαρτία ως ἐπιβεβλημένη καλοπέραση. “Ἄρα δέν ὑπάρχει και ή σκέψη γιά μετάνοια.

Ἄκολούθησε τό δεύτερο μέρος τῆς όμιλίας, ὅπου ό π. Παναγιώτης άναφέρθηκε στίς προγαμιαίες σχέσεις και προβλήματα. Οι προγαμιαίες σχέσεις δημι-

Συνέχεια στή σελ. 9

Συνέχεια ἀπό τή σελ. 7

ἀρχικά οι γιαγιάδες και οι παππούδες νά ἀποδεχθοῦν τά ὄρια τοῦ ρόλου τους, καθώς ή εὐθύνη γιά τήν διαπαιδαγώγηση τῶν παιδιῶν ἀνήκει στούς γονεῖς. Ἐπίσης, νά ἀποφεύγουν νά ἀσκοῦν κριτική στά παιδιά τους, ειδικά μπροστά στά ἐγγόνια τους, γιατί ἔτσι ἀκυρώνουν τόν ρόλο τῶν γονέων. Πρέπει ή στάση τῶν γιαγιάδων και τῶν παππούδων νά είναι ή βοήθεια και ή στήριξη και οχι ή συνεχής παρέμβαση και κριτική.

Οι γονεῖς μέ τήν σειρά τους καλό είναι νά βλέπουν μέ κατανόηση τή συμπεριφορά τῶν γιαγιάδων και τῶν παππούδων και μέ τήν συζήτηση νά προσπαθοῦν νά βάλουν τά ὄριά τους. “Ἄν δίνουν σαφεῖς και συγκεκριμένες ἀρμοδιότητες στούς παππούδες, θά ἀποφεύγονται οι συγκρούσεις.

“Ἄν οι γονεῖς διαφωνοῦν μέ τόν τρόπο ἀνατροφής τῶν παιδιῶν τους ἀπό τούς παππούδες, χρήσιμο είναι νά τούς μιλήσουν ἀνοιχτά και νά ἀναφέρουν τά προβλήματα πού δημιουργοῦνται χρησιμοποιώντας παραδείγματα.

Τελειώνοντας τήν όμιλία τῆς ή και Ἀγγελική Λεονταράκη ἀνέφερε μία γενική και καθολική ἀλήθεια: ὅτι τό νά έχει κανείς παππού και γιαγιά είναι μία ἐμπειρία πού χαρίζει εύτυχία, πληρότητα και νόημα

στή ζωή. Μέ τό νά έχει ἔνα παιδί παπποῦ και γιαγιά ζει μία ἐμπειρία μοναδική και ἀσύγκριτη. Πολύ μᾶς ὀφέλησαν ὅσα ἀκούσαμε ἀπό τήν κα Ἀγγελική Λεονταράκη-Στάθη γιά τόν ρόλο τῶν παππούδων και τῶν γιαγιάδων στήν ἀνατροφή τῶν παιδιῶν. Χρήσιμα τόσο γιά τούς νεώτερους γονεῖς, ὅσο και γιά τούς ἡλικιωμένους γονεῖς, παππούδες και γιαγιάδες.

Τήν εύχαριστοῦμε θερμά και ἄς διαβάσουμε τό ἔνα ἀπό τά δύο ποιήματα, πού οι δύο μαθήτριες τής τρίτης τάξης τοῦ Γυμνασίου Κυθήρων, Μαρία Καλλιγέρου και Ειρήνη Πετροχείλου ἀπήγγειλαν τόσο ὥραια κατά τή διάρκεια τῆς όμιλίας:

**Στή γιαγιά μου μέ ἀγάπη**

Μεγάλωσα στά χέρια σου

Στήν ἀγκαλιά σου τή ζεστή, Γιαγιάκα μου, δέν σέ ξεχνῶ, Σέ ἀγαπῶ πολύ.

Μέ δίδοξες, μοῦ ἔμαθες

Νά λέω τίς ἀλήθειες,

Νά σκέφτομαι, νά ἀγαπῶ,

Νά ἔχω καλές συνήθειες.

Γιαγιάκα μου, ή ἀγάπη σου

μοῦ ἔμαθε πολλά,

γι' αὐτό κι ἐγώ σου στέλνω

πολλά γλυκά φιλιά.

**ουργοῦν πολλά προβλήματα τόσο στόν ψυχισμό τοῦ ἀνθρώπου-χριστιανοῦ, ὅσο καὶ στήν εύρύτερη κοινωνία,** ὅπως εἶναι οἱ ἐρωτικές ἀπογοητεύσεις, δημιουργοῦνται τραυματικές ψυχολογικές καταστάσεις, οἱ ἔντονες διαμάχες, θυμοί, ξυλοδαρμοί, τραυματισμοί, ἐνίστε φόνοι. Ἀγχος ἀπό ἀνεπιθύμητες ἐγκυμοσύνες, πού τίς περισσότερες φορές καταλήγουν σέ ἑκτρώσεις (ὁ γάμος καὶ ἡ βάπτιση εἶναι ἡ καλή κατάληξη). Οἰκογένεια πολλές φορές χωρίς πατέρα. Προσβολή ἀπό ἀφροδίσια νοσήματα. Διαφημίζεται ἡ προφύλαξη πού εἶναι ἐπισφαλής καὶ ὅχι ἡ ἀποχή πού εἶναι σίγουρη. Καθώς ἡ ἡδονή φέρνει κάποτε κορεσμό στρέφονται στή διαστροφή ἡ στήν ἀλλαγή συντρόφου. Οἱ διαδοχικές ἀλλαγές συντρίβουν, δημιουργοῦν προβλήματα καὶ μέσα στό γάμο ἀργότερα. **Βασανίζονται οἱ νέοι μας ἀπό ἐνοχές, αισθάνονται πλήξη, μοναξιά, ἀπογοήτευση, ἔχουν ψυχολογικές διαταραχές.** Ἡ σαρκική ἀμαρτία κλονίζει τήν πίστη τους. Οἱ νέοι ύπό τήν πίεση τῆς συνειδήσεως ὁδηγοῦνται στήν ἄρνηση τοῦ Θεοῦ καὶ πλήττεται **θανάσιμα τό αἰσθημα τῆς ντροπῆς.** Τό νά παύσει ὁ ἀνθρωπός νά ντρέπεται μπροστά στόν ἑαυτό του καὶ τούς ἄλλους θεωρεῖται μεγάλη κατάπτωση τοῦ ἰδίου καὶ τῆς κοινωνίας πού τοῦ ἔδωσε τέτοια ἀγωγή.

**Στό τρίτο μέρος,** ἀναφέρθηκε ὁ π. Παναγιώτης στή θέση καὶ τήν ειθύνη τῆς Ἐκκλησίας, ὅπως ὁ ἕιδος τή νοιώθει. Καὶ εἶπε: «**Θεωρῶ ὅτι οἱ ποιμένες, ἀλλά καὶ οἱ λαϊκοί θεολόγοι ἔχουμε χρέος νά νουθετήσουμε, νά φωτίσουμε, νά βοηθήσουμε καὶ νά σταθούμε δίπλα στόν παραστρατημένο καὶ μή χριστιανό τής ἐποχής μας.** Τό πρόβλημα πού ἐν τέλει εἶναι πρόβλημα τῆς κοινωνίας δέν ἀντιμετωπίζεται μέ σπασμαδικές κινήσεις, ἀλλά μέ ἀληθινή διαφώτιση χωρίς μασημένα λόγια καὶ ὑπεκφυγές ἡ τιμωρίες διότι ὁ λαός μας καὶ εἰδικά οἱ νέοι ἔχουν ἄγνοια πάνω στό θέμα αὐτό. Πρέπει αὐτά τά ζητήματα νά συζητηθοῦν πιό σοβαρά καὶ πιό συστηματικά τόσο σέ ἐπίπεδο Ιεραρχίας, ὅσο καὶ σέ τοπικό ἐπίπεδο κάθε Μητροπόλεως. **Οἱ νέοι μας χάνονται γιατί δέν γνωρίζουν καὶ βέβαια ἡ εὐθύνη μας εἶναι μεγάλη.**» (Αναφορά γιά τόν πολιτικό γάμο).

Σάν ἐπίλογο τῆς ὄμιλίας του ὁ π. Παναγιώτης Μεγαλοκονόμος ἀνέφερε τά λόγια τοῦ π. Γεωργίου Καψάνη.«**Ἡ Ἐκκλησία μας διδάσκει ὅτι οἱ προγαμιαίες σχέσεις δέν βοηθοῦν σέ μία ἀληθινή ἀγάπη.** Δέν εἶναι σύμφωνες μέ τό θέλημα τοῦ Θεοῦ.» Ομως, ἃν κάποιοι νέοι ἀνθρωποι ἀπό ἀνθρώπινη ἀδυναμία,



βρεθοῦν σέ τέτοια κατάσταση καὶ καταφύγουν στόν Πνευματικό, ὁ Πνευματικός μέ πολλή ἀγάπη τούς δέχεται καὶ τούς συγχωρεῖ ὅταν μετανοοῦν, διότι ἡ **Ἐκκλησία εἶναι μητέρα. Δέν διώχνει κανέναν, δέν θέλει νά τιμωρεῖ κανέναν.** Ἡ Ἐκκλησία ἀγαπάει πολύ καὶ τά παιδιά αὐτά, τά ὅποια λόγω τῆς ἀνωριμότητάς τους κάνουν πράγματα πού δέν πρέπει νά κάνουν. Τά δέχεται καὶ τά βοηθάει νά ξεπεράσουν αὐτές τίς καταστάσεις».

Πραγματικά, πάρα πολύ ἐνδιαφέρον τό θέμα, πού μᾶς ἀνέπτυξε ὁ πατήρ Παναγιώτης καὶ τόν εὐχαριστοῦμε θερμά. Ὁ Σεβ. Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ, ὅταν πήρε τόν λόγο ἔξεφρασε τήν βαθιά ἐπιθυμία ἡ ὄμιλία αὐτή νά ἐπαναληφθῇ καὶ σέ νέους ἀνθρώπους. Νά θιγῇ αὐτό τό τόσο σημαντικό καὶ πνευματικό θέμα. Υπάρχουν σοβαρά προβλήματα, ἐτόνισε, γιατί δέν ὑπάρχει ἡ ἀγνότητα καὶ ἡ ἐγκράτεια. Ἡ ἐγκράτεια εἶναι καρπός τοῦ Ἅγιου Πνεύματος κι ἃν ἔχουμε τό **Ἄγιο Πνεῦμα ἀνθεῖ αὐτός ὁ καρπός τῆς ἀγνότητος καὶ τῆς ἐγκράτειας.** Ἄν πούμε σέ κάποιον νά κάνει ἐγκράτεια, πού δέν τό καταλαβαίνει μπορεῖ νά ταλαιπωρθῇ στή ζωή του. Ὁταν ὄμιλος πούμε ὅτι αὐτό εἶναι τό θέλημα τοῦ Θεοῦ, αὐτό εἶναι ὁ καρπός τοῦ Ἅγιου Πνεύματος-σκοπός τῆς ζωῆς μας εἶναι νά ἀποκτήσουμε τό **Ἄγιο Πνεῦμα- ἔνας ἀπό τούς ἐπτά καρπούς τοῦ Ἅγιου Πνεύματος** εἶναι καὶ ἡ ἐγκράτεια, πού εἶναι μεγάλη εὐλογία τοῦ Θεοῦ γιά τόν ἀνθρωπό, τόν χειραγωγοῦμε σέ ἓνα πνευματικό ἀγῶνα.

Εἶναι παρά ταῦτα, συνέχισε ὁ Σεβασμιώτατος, ἀρνητική ἡ περιρρέουσα ἀτμόσφαιρα. Ἀπό τά MME βλέπει κανείς αὐτόν τόν ἐκχυδαϊσμό τῆς ζωῆς τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ νέου ἀνθρώπου, τόν ἐκμαυλισμό καὶ ὅλα αὐτά τά πράγματα πού ὀδηγοῦν στήν ἀνήθικη ζωή καὶ στήν ἐκφυλη πνευματικά ζωή, πού ἐκτροχιάζουν τόν ἀνθρωπό ἀπό τόν πνευματικό δρόμο, ὁ ὄποιος εἶναι ἡ ἀσφάλεια. Ὁ ἀνθρωπός εἶναι σέ μία ἀσφαλή πορεία ὅταν προχωρεῖ στόν δρόμο τῆς ἐγκράτειας. Ὁταν πορεύεται ἔτσι, τό ἀποτέλεσμα εἶναι πάρα πολύ σπουδαῖο. Καὶ βεβαίως τό κακό εἶναι πολυδιάστατο καὶ κανείς καταλαβαίνει ὅτι ὑποδουλώνεται στήν ἀμαρτία ζώντας σ' αὐτή τήν κατάσταση.

# ‘Ο Πανηγυρικός έορτασμός τοῦ Ἅγίου Θεοδώρου

Μέ λαμπρότητα έορτάσθηκε ἡ μνήμη τοῦ Ὁσίου Θεοδώρου τοῦ ἐν Κυθήραις, στὸ νησὶ τῶν Κυθήρων, τὸ διήμερο 12-13 Μαΐου 2015.



Στὴν πανηγυρίζουσα Ἱερά Μονὴ τοῦ Ὁσίου Θεοδώρου, ὅπου εύρισκεται ὁ τάφος τοῦ Ὁσίου καὶ εἶναι θησαυρισμένη ἡ ἀγία Κάρα του, ἐτελέσθη τὴν παραμονὴ τῆς ἔορτῆς ὁ Μέγας Πανηγυρικός Εσπερινός, χοροστατοῦντος τοῦ Σεβασμιώτατου



Μητροπολίτου Πατρῶν κ. Χρυσοστόμου, ὁ ὄποιος ἀποδέχθηκε τὴν πρόσκλησι τοῦ Μητροπολίτη μας κ. Σεραφείμ καὶ μᾶς τίμησε μὲ τὴν παρουσία του.

Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Πατρῶν κ. Χρυσόστομος στὸ κήρυγμά του ἀναφέρθηκε στὴν μεγάλῃ εὐλογίᾳ καὶ στὸν ἀδαπάνητο πλοῦτο τῆς νήσου τῶν Κυθήρων, στοὺς χαριτόβρυτους θησαυρούς πού κέκτηται ἡ νήσος, τὴν θαυματουργό δῆλο. Εἰκόνα τῆς Παναγίας τῆς Μυρτιδιώτισσῆς καὶ τὴν ἀγία Κάρα τοῦ Ὁσίου Θεοδώρου, ὁ ὄποιος προστατεύει μαζὶ μὲ τὴν Μυρτιδιώτισσα, τὴν Ἀγία Ἐλέσα καὶ τοὺς ἄλλους τοπικούς Ἅγιους τὸ νησί.

Ἀνέλυσε ὁ Σεβασμιώτατος τὴν διδασκαλία τῆς

Ἐκκλησίας περὶ τῶν Ἅγιων Λειψάνων καὶ τὴν μέγιστη δωρεά παρὰ Θεοῦ νά ἔχουμε καὶ σωματικῶς τοὺς Ἅγιους ὡς παρακλήτους στὶς δύσκολες ὥρες καὶ στιγμές τῆς ζωῆς μας καὶ τοῦ τόπου μας.

Ἀνήμερα, ἐτελέσθη Πανηγυρική Θεία Λειτουργία, προεξάρχοντος τοῦ Σεβασμιώτατου Μητροπολίτου Πατρῶν κ. Χρυσοστόμου καὶ συλλειτουργοῦντος τοῦ Σεβασμιώτατου Μητροπολίτου Κυθήρων κ. Σεραφείμ, μὲ τὴν συμμετοχὴ τῶν Ἱερέων τοῦ Νησιοῦ καὶ πλήθους Λαοῦ.



Ο Σεβασμιώτατος στὸ κήρυγμά του ἀνεφέρθη στὸ μέγια θαῦμα τῆς Ἀναστάσεως καὶ στὴ σημασίᾳ πού ἔχει αὐτό τὸ γεγονός γιὰ τὸν ἄνθρωπο καὶ τὴν κτίσι σύμπασα.

Μετά τὸ πέρας τῆς Θείας Λειτουργίας ἀκολούθησε ἡ καθιερωμένη Ἱερά Λιτάνευσις τῆς Τιμίας Κάρας τοῦ Ὁσίου Θεοδώρου, τῇ συνοδείᾳ ἀγήματος τῆς Ναυτικῆς βάσεως καὶ ὑπὸ τούς ἥχους τῆς Φιλαρμονικῆς Κυθήρων, ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ νέου μαέστρου κ. Παναγώτη Λευθέρη, παρουσίᾳ τοῦ Δημάρχου κ. Ε. Χαρχαλάκη, μελῶν τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου καὶ τῶν λοιπῶν Ἀρχῶν τῆς νήσου.



# Ο Ιησοῦς εἶναι ὁ Γιαχβέ ἐπί τῇ βάσει ἐκφράσεων τῶν Ἱερῶν κειμένων

Ἀρχιμ. Νικοδήμου Γ. Άεράκη, Έρευκήρυκος

Γ'

## Ποιός ὁ Γιαχβέ τῶν Χιλιαστῶν καὶ ποιός ὁ ἀληθινός

### Ημέρα Κυρίου

Εἰς τὴν Π.Δ., καὶ δῆ ύπό τῶν Προφητῶν, χρησιμοποιεῖται ἡ ἔκφρασις «ἡμέρα Κυρίου» καὶ σημαίνει τὴν θεϊκὴν παρέμβασιν εἰς τὰ γεγονότα τῆς ζωῆς πρὸς τιμωρίαν ἀσεβῶν ἢ ἀνύψωσιν εὔσεβῶν. «Οπως ὅμως εἰς τὴν Π.Δ. οὕτω καὶ εἰς τὴν Κ.Δ. χρησιμοποιεῖται ἡ αὐτή ἔκφρασις «ἡμέρα Κυρίου». Εἰς τὴν Κ.Δ. ὁ Κύριος εἶναι ὁ Χριστός μας. Εἰς τὴν Ἀποκάλυψιν ἀναφέρεται: «ὅτι ἥλθεν ἡ ἡμέρα ἡ μεγάλη τῆς ὄργης ἀυτοῦ» καὶ σαφῶς ἐννοεῖται πώς εἶναι ἡ ἡμέρα τοῦ ἀρνίου, δηλ. τοῦ Χριστοῦ. Ο ἴδιος ὁ Ιησοῦς τονίζει: «Ἄβραάμ ὁ πατήρ ἡμῶν ἤγαλλιάσατο ἵνα ἰδῃ τὴν ἡμέραν τὴν ἐμήν, καὶ εἶδε καὶ ἔχαρη» (Ιωάν. η, 56). Ταυτίζει ὁ Χριστός τὴν ἡμέραν τοῦ Κυρίου μὲν τὴν ἰδικὴν Του ἡμέραν. Ό Απ. Παῦλος γράφει: «...ἵνα τό πνεῦμα σωθῇ ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ Κυρίου Ιησοῦ» (Β' Κορ. α', 14). Έκ τῶν ἀνωτέρω συνάγεται ὅτι ὁ Χριστός εἶναι ὁ Γιαχβέ, τοῦ ὄποιου ἡ ἡμέρα εἶναι μεγάλη καὶ φοβερά, διότι εἶναι ἡ «ἡμέρα τοῦ Κυρίου».

### Κύριος παρά Κυρίου

Εἰς τὴν Π.Δ. περιέχεται ἡ διατύπωσις: «Κύριος ἔβρεξεν ἐπὶ Σόδομα καὶ Γόμορρα θεῖον καὶ πῦρ παρά Κυρίου» (Γέν. Ιθ', 24). Τὴν ἀνάλογον διατύπωσιν συναντῶμεν εἰς τὸν Ἀπ. Παῦλον: «Δῷσθεν ὁ Κύριος εὐρέει ἔλεος παρά Κυρίου ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ» (Β' Τιμ. α', 18). Ή ἀγίογραφική αὕτη διατύπωσις, καθ' ἓν εἰς Κύριος φαίνεται ὅτι ὄμιλει ἡ μεσιτεύει εἰς ἔτερον Κύριον εἶναι σαφῆς ἐνδειξις ὅτι ὁ Γιαχβέ Υἱός ὄμιλει ἡ μεσιτεύει πρὸς τὸν Γιαχβέ Πατέρα, ἦτοι φαίνεται εὐδιακρίτως ἡ παρουσία τοῦ ἐνός Θεοῦ καὶ ἡ διάκρισις τῶν θείων προσώπων Πατρός καὶ Υιοῦ.

### Χείρ Κυρίου

Εἰς τὴν Π.Δ. ἀπαντᾶ πολλάκις ἡ ἔκφρασις «χείρ Κυρίου», «χείρ Θεοῦ» καὶ «ἡ χείρ μου». Ἡ ἔκφρασις αὐτή σημαίνει τὴν δύναμιν τοῦ Κυρίου πού εὐλογεῖ, τιμωρεῖ ἢ πού προκαλεῖ τὴν προφητικήν ἔκστασιν



## ΑΝΤΙΑΡΕΤΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

καὶ ἔμπνευσιν. Ἡ αὐτή ἔκφρασις ἀπαντᾷ καὶ ἐν τῇ Κ.Δ. Εἰς τάς Πράξεις ἀναφέρεται: «Καὶ ἦν χείρ Κυρίου μετ' αὐτῶν» (ια, 21). Ἡ χείρ Κυρίου τῶν Πράξεων εἶναι ἡ χείρ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἡ ταύτισις τῆς ἔκφράσεως αὐτῆς πρὸς ἐκείνην τῆς Π.Δ. συμφώνως πρὸς τὴν ρήτην διαβεβαίωσιν ἀλλως τε τοῦ ιδίου τοῦ Χριστοῦ μας: «Ἐγώ καὶ ὁ Πατήρ ἐν ἐσμεν» (Ιωάν. ι, 30) πιστοποιεῖ ὅτι ὁ Ιησοῦς εἶναι ὁ Γιαχβέ.

### Λόγος Κυρίου

Εἰς τὴν Π.Δ. ἀπαντᾷ ἡ ἔκφρασις «Λόγος Κυρίου» ἢ «Λόγοι Κυρίου». Ολίγας φοράς ἀπαντᾷ ἡ ἔκφρασις «Λόγος Θεοῦ». Ἐπίσης ύπαρχει ἡ φράσις «ὁ λόγος μου», «ὁ λόγος σου» καὶ «ὁ λόγος αὐτοῦ».

Ἡ ἔκφρασις «λόγος Κυρίου» σημαίνει εἰς τάς πλείστας περιπτώσεις τὸν ἐξ ἀποκαλύψεως λόγον τοῦ Κυρίου.

Ὀμοίως ὅμως καὶ εἰς τὴν Κ.Δ. ἀπαντᾷ ἡ αὐτή ἔκφρασις μὲ τὴν ἐννοιαν τοῦ ἐξ ἀποκαλύψεως λόγου τοῦ Θεοῦ καὶ μάλιστα τοῦ διά τοῦ διά Ιησοῦ Χριστοῦ ἀποκαλυψθέντος. Εἰς τάς Πράξεις τονίζεται: «Οἱ μέν οὖν διαμαρτυρόμενοι καὶ λαλήσαντες τὸν λόγον τοῦ Κυρίου ὑπέστρεψαν εἰς Ἱεροσόλυμα» (Πράξ. η', 25) καὶ ἐν συνεχείᾳ: «Ἀκούοντα δέ τά έθνη ἔχαιρον καὶ ἐδέξαντο τὸν λόγον τοῦ Κυρίου ... διεφέρετο δέ ὁ λόγος τοῦ Κυρίου δι' ὅλης τῆς χώρας» (Πράξ. ιγ', 48-49). Ἐπίσης: «Τοῦτο δέ ἐγένετο ἐπὶ ἔτη δύο, ὥστε πάντας τοὺς κατοικοῦντας τὴν Ἀσίαν ἀκοῦσαι τὸν λόγον τοῦ Κυρίου Ιησοῦ...» (Πράξ. ιθ', 10). Έκ τῶν ἀνωτέρω χωρίων καὶ τῶν λοιπῶν τῆς Κ.Δ. καταφαίνεται ὅτι ὁ λόγος τοῦ Κυρίου εἶναι ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ. Ἀρα ὁ σωτήριος λόγος τοῦ Γιαχβέ εἶναι ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ, ἀρα ὁ Χριστός εἶναι ὁ Γιαχβέ τῆς Π.Δ.

(Συνέχεια εἰς ἐπόμενον τεύχος)

# Έορταστικές έκδηλώσεις Μαΐου 2015 γιά την "Ενωσι τῶν Ἐπτανήσων μὲ τὴν Ἑλλάδα

Τίς έκδηλώσεις γιά τή συμπλήρωσι 151 έτῶν ἀπό τήν "Ενωσι τῶν Ἐπτανήσων μὲ τὴν Ἑλλάδα πού ἐλα-βαν χώρα στά Κύθηρα τίμησε μέ τήν παρουσία του ἡ Αὐτοῦ Ἐξοχῆς ὁ Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας κ. Προκόπιος Παυλόπουλος.



Ό κ. Πρόεδρος μέ τή συνοδεία του ἔφθασαν μέ έλικόπτερο Chinook τοῦ Στρατοῦ Ξηρᾶς στό Δημο-τικό Ἐλικοδρόμιο Ἀντικυθήρων στίς 10 τό πρωί τής Πέμπτης 21 Μαΐου καὶ ἔτυχαν θερμῆς ύποδοχῆς ἀπό τόν Δήμαρχο κ. Ε. Χαρχαλάκη, τόν Πρόεδρο τῆς Δημοτικῆς Κοινότητας κ. Α. Χαρχαλάκη, τίς Ἀρ-χές καὶ τούς κατοίκους τοῦ νησιοῦ καὶ μετέβησαν στόν οἰκισμό τοῦ Ποταμοῦ, ὅπου ὁ Δήμαρχος ξενά-γησε τόν κ. Πρόεδρο καὶ τή συνοδεία του στά μνη-μεία τοῦ νησιοῦ, μέ ίδιαίτερη ἀναφορά στήν οἰκία πού διέμειναν φυλακισμένοι ἐπί 6 σχεδόν χρόνια οἱ ἔξοριστοι ριζοσπάστες ἐπτανήσιοι (Ιακωβῖτος, Μομφερᾶτος, Δομενεγίνης, Καλλίνικος κ.λπ.) ἀπό τή Βρετανική Διοίκηση.

Στήν ίδια οἰκία, πού ἀποτελοῦσε κατοικία τοῦ Ἐ-νετοῦ Προβλεπτή τῶν Ἀντικυθήρων κατά τήν Β' Ἐ-νετοκρατία τῶν Ἐπτανήσων, στεγάστηκαν ἀμέσως μετά τήν ἀνέλκυσθή τους τό 1901 καὶ τά εύρήματα τοῦ Ναυαγίου τῶν Ἀντικυθήρων. Στή συνέχεια μετ-έβησαν στόν Ιερό Ναό τοῦ Ποιλούχου Ἅγιου Μύ-ρωνος, ὅπου τούς ύποδέχθηκε ὁ Ιερέας π. Ἀντώνιος Λιγοψυχάκης.

Ό κ. Πρόεδρος δήλωσε συγκινημένος πρός τόν Ιερέα τῶν Ἀντικυθήρων «ἐσεῖς ἐδῶ φυλάτε Θερ-μοπύλες, νά προσεύχεσθε γιά ἐμάς». Άκολούθως ὁ κ. Πρόεδρος μετέβη στόν Ὀρνιθολογικό Σταθμό Ἀντικυθήρων, ὅπου τόν ύποδέχθηκαν ὁ Διευθυντής

τῆς Ἑλληνικῆς Ὀρνιθολογικῆς Ἐταιρείας κ. Γεώρ-γιος Σγούρος μέ τό προσωπικό τοῦ Σταθμοῦ καὶ ἄλλοι ἐπίσημοι.

Μέ ἔκδηλη ἀγωνία ὁ Δήμαρχος ἔθεσε στόν κ. Πρόεδρο τό μεῖζον ζήτημα τῆς ἐρήμωσης τῶν Ἀντι-κυθήρων, πού θά πρέπει νά ἀντιμετωπιστεῖ κεντρι-κά, ὅπως καὶ γιά ὅλα τά μικρά νησιά πού βιώνουν πληθυσμιακή συρρίκνωση.

Μετά τά Ἀντικύθηρα, τό ἐλικόπτερο τοῦ κ. Προ-έδρου προσγειώθηκε στόν Κρατικό Ἀερολιμένα Κυ-θήρων «Ἀλέξανδρος Ἀριστοτέλους Ὄνάσης» ὅπου ἔγινε ύποδοχή ἀπό τίς τοπικές Ἀρχές.

Άκολούθως, ὁ κ. Πρόεδρος μετέβη στή Χώρα,



ὅπου τόν ύποδέχθηκε ἐπίσημα ὁ Δήμαρχος κ. Χαρ-χαλάκης καὶ ἀπεδόθησαν οἱ προβλεπόμενες τιμές ἀπό ἀγῆμα τοῦ Στρατοῦ Ξηρᾶς.

Ό Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων καὶ Ἀντικυθήρων κ. Σεραφείμ ύποδέχθηκε τόν Ἐξοχώ-τατο Πρόεδρο στήν εἰσοδο τοῦ Ἱεροῦ Μητροπολιτι-κοῦ Ναοῦ Ἐσταυρωμένου Χριστοῦ, ὅπου ὁ κ. Πρόε-δρος ἀσπάσθηκε τό Ιερό Εὐαγγέλιο καὶ στή συνέ-





χεια τελέσθηκε λαμπρή Δοξολογία γιά τήν 151η Επέτειο τής Ένωσης των Επτανήσων με τήν Ελλάδα, κατά τήν όποια ο Σεβασμιώτατος καλωσόρισε τόν κ. Πρόεδρο στήν Επαρχία του.

Μετά τό πέρας τής Δοξολογίας ό κ. Πρόεδρος μέ τή συνοδεία του μετέβησαν στήν Πλατεία Στάτη, όπου τελέσθηκε Έπιψημη πόση Δέηση και κατατέθηκε στεφάνι από τόν κ. Πρόεδρο, τηρήθηκε ένός λεπτού σιγή και άνακρούσθηκε ο Εθνικός "Υμνος". Τόν πανηγυρικό τής ήμερας έκφωνησε η Ιστορικός Φιλόλογος κ. Ελένη Χάρου - Κορωναίου και άκολούθησε μαθητική και στρατιωτική παρέλαση ένώ-



πιον τού Προέδρου τής Δημοκρατίας ύπό τούς ήχους τής Φιλαρμονικής μας.

Στή συνέχεια ό κ. Πρόεδρος μετέβη στό Δημαρχείο όπου ο Δήμαρχος κ. Χαρχαλάκης τού έπειδωσε τήν άναμνηστική πλακέτα τής άνακρυξής του σε Επίτιμο Δημότη, καθώς και τό Ψήφισμα τής Ιονίου Βουλής γιά τήν Ένωση τών Επτανήσων.

Άκολούθησε δεξιώσα πρός τιμήν τού κ. Προέδρου, κατά τήν όποια άπηγμανε προσφώνησι ο Δήμαρχος Κυθήρων και ο Καθηγητής Συνταγματικού Δικαιου κ. Γεώργιος Καστιμάτης, ένων άντιφώνησε ό κ. Πρόεδρος, έξαιροντας τήν μεγάλη πολι-

τιστική και ιστορική σημασία τών Κυθήρων και τών Αντικυθήρων και δηλώνοντας εύτυχής γιά τήν έπισκεψή του αυτή.

Μετά ταῦτα ό κ. Πρόεδρος μετέβη στό Ιερό Προσκύνημα τής νήσου μας τής Παναγίας Μυρτιδιώτισσας, όπου τόν ύποδέχθηκε ο Μητροπολίτης Κυθήρων και Αντικυθήρων κ. Σεραφείμ, τόν ξενάγησε στόν χώρο τής Ιερᾶς Μονῆς και τοῦ δώρισε άντιγραφο τής Ιερᾶς Εικόνος τής Μυρτιδιώτισσας.

Πρίν τήν άναχώρησι του γιά τήν Αθήνα, ό κ. Πρόεδρος έπισκεψήθηκε τόν Ποταμό, όπου τοῦ έγινε ένημέρωσι γιά τήν ιστορία τοῦ Ποταμού άπό τόν Ια-



τρό-Συγγραφέα κ. Κοσμά Μεγαλοκονόμο.

Ό κ. Πρόεδρος προσκύνησε στό Ναό τής Ίλαριώτισσας, ένων έντυπωσίασθηκε από τήν Φιλαρμονική Ποταμού, τήν όποια παρακολούθησε νά έκτελεί γνωστές έλληνικές μελωδίες.

Παράλληλα, ξεναγήθηκε στήν έκθεση παλαιών φωτογραφιών τού Έμμ. Σοφίου από τήν έγγονή του Έβιτα. Μπροστά στόν άνδριάντα τοῦ Στρατηγού Κορωναίου έγινε ιδιαίτερη άναφορά στόν Έλευθερίο Βενιζέλο, πού ώς Πρωθυπουργός παρέστη στά άποκαλυπτήρια τοῦ άνδριάντα στά Κύθηρα τό 1911.

Τόν κ. Πρόεδρο συνόδευσαν στήν έπισκεψή του στά Κύθηρα και Αντικύθηρα ο άναπληρωτής Υπουργός Ναυτιλίας κ. Θεόδωρος Δρίτσας ως έκπροσωπος τοῦ Πρωθυπουργού και τής Κυβέρνησης, ή Περιφερειάρχης Αττικής κα Ρένα Δούρου, ο Αντιπεριφερειάρχης νήσων κ. Πλαναγ. Χατζηπέρος, ο Αρχηγός τής Πολεμικής Αεροπορίας Αντιπτέραρχος κ. Χρήστος Βαΐτσης, άνωτατοι και άνωτεροι Αξιωματικοί τών Ενόπλων Δυνάμεων και τών Σωμάτων Ασφαλείας, ο Γ.Γ. τής Προεδρίας τής Δημοκρατίας και άλλοι έπισημοι.



# Έορτή λήξεως τῶν Κατηχητικῶν Σχολείων

Μέ επιτυχία πραγματοποιήθηκε ή Έορτή Λήξεως τῶν Κατηχητικῶν Σχολείων τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Κυθήρων τό απόγευμα του Σαββάτου 9 Μαΐου 2015 καὶ ὥρα 7 μ.μ στό Λεοντσίνειο Πνευματικό Κέντρο Κεραμωτοῦ.



‘Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ, οἱ Ἱερεῖς τοῦ νησιοῦ μας, Τοπικοὶ Ἀρχοντες, Ἐκπαιδευτικοί, πολλοί συμπολίτες μας, μαθητές καὶ μαθήτριες τῶν Σχολείων τῆς νήσου μας, ἐτίμησαν μέ τὴν παρουσία τους τὴν γιορτινή αὐτὴ ἑκδήλωσι τῶν παιδιῶν μας.

Σύμφωνα μέ τό Πρόγραμμα τῆς ἔορτῆς τό Α' Μέρος ξεκίνησε μέ τά Ἀπολυτίκια «Εὐλογητός εἰ Χριστέ» καὶ «Λαοί νῦν κροτήσωμεν». Στή συνέχεια ἀκούσθηκαν τά ποιήματα «Μυρτιδιώτισσα», «Προσευχή τοῦ μικροῦ κοριτσιοῦ», «Ἡ χάρη τῆς Παναγίας», «Ο Ἄναστάσιμος», «Ἡ λατρεία τοῦ Θεοῦ», «Ἡ πηγὴ τοῦ χωριοῦ μου», «Τό παιδί στήν Παναγίᾳ», «Μέ τό χάραμα».

Τά παιδιά τῶν Κατηχητικῶν μας τραγούδησαν τά τραγούδια: «Ἄγιος ὁ Θεός», «Χτίστες», «Πρός τὸν Δημιουργό», «Ἐλα σάν ἡλιος», «Ἡ φουρτούνα», «Ἀκου Κύριε μιὰ φωνή», «Μέ παλμό», «Καραμέλες», «Σύ πού κόσμους κυβερνᾶς».

Τό B' μέρος τῆς γιορτῆς ξεκίνησε μέ τό σκέτης «Ἡ βιβλιόφιλος», πού τό ἐπαιξαν μέ μεγάλη ἐπιτυχία οἱ μαθήτριες τοῦ Γυμνασίου Κυθήρων.

Ἀκολούθησαν οἱ παραδοσιακοί χοροί δύο χορευτικῶν τμημάτων, ὑπό τὴν καθοδήγησι τῆς κ. Ελένης Τζοβάρα-Χατζοπούλου.

Τήν πολύ ὅμορφη αὐτὴ γιορτινή ἑκδήλωση ἔκλεισε ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ πού ἀπηύθυνε χαιρετισμό σέ ὅλους

Συνέχεια στή σελ. 15

## Εύχες τοῦ Μητροπολίτου μας στούς διαγωνιζόμενους μαθητές Γυμνασίου καὶ Λυκείου

‘Ἄγαπητά μου παιδιά, ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΝΕΣΤΗ!

Ἐχετε τίς ὄλοθερμες εὐχές μου γιά τίς ἐπικείμενες Πλανητήριες καὶ σχολικές ἔξετάσεις τοῦ Λυκείου μας καὶ τίς σχολικές ἔξετάσεις τοῦ Γυμνασίου μας.

Καλή δύναμι, πλούσιο θεῖο φωτισμό καὶ ἄριστη ἐπίδοσι καὶ ἐπιτυχία!

Οἱ Ἱερεῖς μας καὶ ὁ Ἐπίσκοπος τῆς Τοπικῆς μας Ἑκκλησίας συμπαριστάμεθα ἐγκάρδια στούς μεγάλους καὶ ἐπίμοχθους ἀγώνων καὶ τίς ἀγωνίες τῶν ἡμερῶν αὐτῶν, πού μεταφράζονται σέ ἐντατικές προσπάθειες, κόπους, μόχθους καὶ ἀγρυπνίες γιά τὴν προετοιμασία σας, κατά τὸν πλέον καλό καὶ ἐπιτυχῆ τρόπο γιά τούς διαγωνισμούς σας. Καὶ οἱ καλοί σας γονεῖς, συγγενεῖς καὶ φίλοι συμπαρα-

στέκονται μέ τίς εὐχές καὶ προσευχές τους.

Καὶ αὐτὴ τῇ φορᾷ ὁ Ἐπίσκοπος καὶ οἱ Ἱερεῖς τῆς νήσου μας θά συναγρυπνοῦν μαζί σας καὶ θά συναγωνίζονται μέ τίς προσευχές τους. Μαζί μέ σᾶς θά παρακαλούμε καθημερινά τὸν ΠΑΝΑΓΙΟ ΘΕΟ, τὴν Μεγάλη μας Προστάτιδα καὶ Πολιοῦχο ΠΑΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ, τὸν Προστάτη μας ΟΣΙΟ ΘΕΟΔΩΡΟ, τὴν Προστάτιδά μας ΟΣΙΟΠΑΡΘΕΝΟΜΑΡΤΥΡΑ ΕΛΕΣΑ καὶ τὸν νεώτερο Προστάτη μας ΟΣΙΟ ΑΝΘΙΜΟ τὸν νέο τὸν ἐν Κεφαλληνίᾳ, γιά τὸν φωτισμό, τὴν ἐνδυνάμωσι καὶ τήν ἐπιτυχία στίς ἔξετάσεις σας.

Τήν ὥρα πού ἔσεται θά διαγωνίζεσθε -μετά ἀπό τίς φιλόπονες προσπάθειές σας γιά τήν ἀφομοίωση σας.

Συνέχεια στή σελ. 15

Συνέχεια άπό τή σελ. 14

όσους τίμησαν μέ τήν παρουσία τους, άλλα και μέ τήν προσφορά τους, τή γιορτή λήξεως τῶν Κατηχητικῶν Σχολείων τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως μας. Εὐχαρίστησε θερμά τά παιδιά τῶν Κατηχητικῶν μας γιά τήν ώραιά ἀπόδοση τῶν ἀπολυτικών, τραγουδιών, κειμένων καί τοῦ σκέτας καί βεβαιώς εύχαριστησε τίς Κατηχήτριες κυρίες Ἐλένη Μεγαλοκονόμου-Σοφίου καί Κατερίνα Φατούρα καί τήν Ἐλένη Βενάρδου (βοηθό). Ακόμη, τούς Ἱερεῖς - Κατη-



χητές μας π. Πέτρο Μαριάτο, π. Παναγιώτη Διακόπουλο καί π. Παναγιώτη Μεγαλοκονόμο. Εὐχαρίστησε τήν κ. Ἐλένη Χατζοπούλου-Τζοβάρα γιά τήν προσφορά της στήν ἐκμάθησι τῶν παραδοσιακῶν χορῶν, καθώς καί τήν πρεσβυτέρα Ειρήνη Παπαδροπούλου, πού συνόδευσε μέ τό ἀρμόνιο τίς χορωδίες τῶν παιδιῶν.

Τέλος, εὐχαριστίες ἀπηγόρουνε ὁ Σεβασμιώτας στούς Ἑκκλησιαστικούς Ἐπιτρόπους τοῦ Ἐνοριακοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Μεταμορφώσεως Σωτῆρος Κεραμωτοῦ γιά τήν συμβολή τους στήν ώραιά διεξαγωγή τῆς ἑκδήλωσης αὐτῆς τῶν παιδιῶν.

Μεταξύ ἀλλων ἀνέφερε ὁ Μητροπολίτης μας πόσο σημαντικό εἶναι γιά τά παιδιά μας νά συμμε-

τέχουν στό Κατηχητικό Σχολεῖο καί μίλησε γιά τό νόημα καί τά ὄφελη τοῦ Κατηχητικοῦ γενικότερα. Συνεχάρη τά παιδιά καί τούς γονεῖς, οἱ ὅποιοι στηρίζουν τό θεσμό τοῦ Κατηχητικοῦ Σχολείου.

Σέ ὅλα τά παιδιά πρόσφερε ὡς δῶρο γιά τίς καλοκαιρινές τους διακοπές ἔνα βιβλίο παιδαγωγικοῦ-χριστιανικοῦ περιεχομένου.

Θερμά συγχαρητήρια σέ ὅλους τούς Ἱερεῖς μας, τίς Κατηχήτριες μας καί τά ἀγαπητά μας παιδιά πού μᾶς μετέδωσαν τόσο ζωντανά πολλά χριστιανικά μηνύματα μέσα ἀπό αὐτήν τήν τόσο ὅμορφη γιορτινή ἑκδήλωση.



Συνέχεια άπό τή σελ. 14

σι τῶν μαθημάτων σας- στό Σχολεῖο, ἡ Τοπική μας Ἑκκλησία θά λειτουργῇ σέ μία ἡ περισσότερες Ἑκκλησίες γιά σᾶς, μέ τήν παρουσία καί ίδικῶν σας ἀγαπημένων προσώπων (γονέων, ἀδελφῶν καί συγγενῶν), ἐάν εύκαιροῦν, μνημονεύοντας τά ὄνοματά σας, πού πήραμε ἀπό τά Σχολεία σας. Ἐννοεῖται ὅτι καί στίς ἐνδιάμεσες Θ. Λειτουργίες Σαββάτου καί Κυριακῆς, πού δέν καταγράφονται ἐδῶ, οἱ Ἱερεῖς μας καί ὁ Ἐπίσκοπός σας θά σᾶς μνημο-

νεύουμε. "Ἔτσι θά σᾶς συνοδεύῃ ἡ Χάρις καί ἡ Δύναμις τοῦ Θεοῦ στίς ώρες τῶν διαγωνισμῶν σας.

Νά ἔχετε τήν δύναμι τοῦ Θεοῦ, πλούσιο τόν Θεῖο φωτισμό καί καλή ἐπιτυχία, καλά μας παιδιά. Λαμβάνετε συνημμένα καί τό πρόγραμμα τῶν Θείων Λειτουργιῶν.

Μέ ἐγκάρδιες Ἀναστάσιμες εὐχές καί ἀγάπη  
Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ

† Ο Κυθήρων Σεραφείμ

# Στόν "Άγιο Παῦλο Καψαλίου

Γύρω από τό βράχο τοῦ Κάστρου τοῦ Καψαλίου τῶν Κυθήρων ύπαρχουν δύο σπηλαιώδεις Ναοί σέ γραφικότατες τοποθεσίες: **ἡ ἀγία Αικατερίνη στό Σπαραγαρίο** καὶ **ὁ ἄγιος Παῦλος στή Βαβήλα,** πού μαρτυροῦνται τό 1697.

Τό σπήλαιο τοῦ ἀγίου Παύλου σέ βάθος 3 μέτρων περίπου είναι ἔνας εύρυχωρος θάλαμος διαμορφωμένος σέ Ναό μέ πέτρινο Τέμπλο.

Τά παλιά χρόνια οι πανηγυριστές πήγαιναν διά θαλάσσης στό Ναό ἀπό τό Καψάλι, ἡ ἀπό ἔνα γραφικό μονοπάτι κάτω ἀπό τό Κάστρο.

Στόν πανηγυρικό Έσπερινό ἔχοροστάτησε ὁ Σεβ. Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ, ὁ ὄποῖος καί ὥμιλησε ἐπίκαιρα γιά τούς ἐορταζόμενους δύο πρωτοκορυφαίους καί πανευφήμους Ἀποστόλους Πέτρο καί Παῦλο, καί ἐψαλε ὁ Δήμαρχος κ. Εύστρ. Χαρχαλάκης. Ἄνημερα ιερούργησε καί ἐκήρυξε τόν Θείο Λόγο ὁ Ἐφημέριος τοῦ Μητροπολιτικοῦ Ναοῦ καί Ἀρχιερατικός Ἐπίτροπος τῆς Α' Ἀρχιερατικῆς Ἐπιτροπείας Κυθήρων Παν/τος Ἀρχιμανδρίτης π. Φρουμέντιος Δημητρίου.

Ἐλένη Χάρου-Κορωναίου

## Πανήγυρικός Ξορτασμός Τῶν Ἁγίων Πάντων στά Τονδιάνικα Κυθήρων

Στό μικρό χωριό Γουδιάνικα Κυθήρων ιερούργησε ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων κ. Σεραφείμ κατά τήν ιερή πανήγυρι τῶν Ἁγίων Πάντων, μέ τόν Ἱερέα τοῦ χωριοῦ Ἀρχιμανδρίτη π. Πέτρο Σκλάβο. Συγκεντρώθηκε μεγάλος ἀριθμός ἐνοριτῶν καί προσκυνητῶν ἀπό τήν γύρω περιοχή γιά νά τιμήσουν ὄλους ἀνεξιρέτως τούς Ἅγιους τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας μας.

Ο Σεβασμιώτατος στό θείο κήρυγμα μίλησε γιά τήν Ἱερή Σύναξη ὅλων τῶν Ἁγίων τῆς Πίστεως μας, «πού προῆλθαν ἀπό τήν ἀγία μήτρα τῆς Πεντηκοστῆς καί ἀποτελοῦν τούς γυλικεῖς καί εὐχύμους καρπούς τοῦ Ἅγιου Πνεύματος. Είναι οι οἰκεῖοι τοῦ Θεοῦ, οἱ ἄξιοι, οἱ φίλοι καί οἱ ἄγιοι τοῦ Θεοῦ.

Είναι οι μάρτυρες καί ὁμολογητές τῆς Ὁρθοδόξου Χριστιανικῆς Πίστεως.

Ἐζησαν μέ πολλή ἀγάπη πρός τόν Χριστό. Τόν ἐπίστευσαν, τόν ἐλάτρευσαν, τόν ὁμολόγησαν μπροστά στούς ἀνθρώπους καί ἀφιέρωσαν τή ζωή τους στόν Χριστό, είτε μέ τό μαρτύριο τοῦ αἵματος, είτε μέ τό μαρτύριο τῆς συνειδήσεως».

Ο Μητροπολίτης μας ἔξηρε τή μεγάλη καί ἀκλόνητη πίστη τῶν ἀγίων μας στόν Χριστό, στό Ἱερό Εὐαγγέλιο καί τήν Ὁρθόδοξην Παράδοσι καί στήν Ἐκκλησία μας.

Τόνισε ιδιαίτερα τήν πίστη καί ἀφοσίωσί τους στό Ιερό Εὐαγγέλιο καί ὅταν ἀκόμη μέ τήν ἀπειλή τοῦ σκληροῦ μαρτυρικοῦ θανάτου τούς πίεζαν οι ἀλλό-

θρησκοι γιά νά ἔξισλαμισθοῦν, νά τουρκέψουν.

Στό σημεῖο αύτό ὁ Σεβασμιώτατος ἀναφέρθηκε μέ λύπη καί ἀποτροπιασμό στήν πρόσφατη δήλωσι τοῦ Πάπα τῆς Ρώμης ὅτι: «καί τό Κοράνιο καί ἡ Ἱερή Βίβλος (τό Εὐαγγέλιο) τό ἴδιο πρᾶγμα είναι». Ο θρησκευτικός αὐτός ἀρχηγός 600 καί πλέον ἑκατομμυρίων χριστιανῶν ἔξισώνει τό Ἱερό Εὐαγγέλιο καί τό Κοράνιο, χωρίς, προφανῶς, νά ἔχει ποτέ διαβάσει μέ ταπείνωσι, φόβο Θεοῦ καί πνεῦμα μαθητείας τό πρώτο - τό Ἀγιο Εὐαγγέλιο καί χωρίς νά γνωρίζει ἀληθινά καί στίς πραγματικές του διαστάσεις τό δεύτερο - τό βιβλίο τῶν ἀλλοθρήσκων, καί ἔτσι πλέον μέσα στό «πέλαγος τῆς Παγκοσμιοποίησης καί τῆς Πανθρησκείας».

Είναι πολύ λυπηρό καί τραγικό, ἔνας θρησκευτικός ἡγέτης τόσων ἑκατομμυρίων Χριστιανῶν, νά μήν διακρίνη τήν μοναδικότητα καί τήν ἀποκλειστικότητα τῆς θείας δυνάμεως καί ἰδιότητος καί τῆς ἀσύγκριτης ὑπεροχῆς τοῦ Ἀρχηγοῦ τῆς Πίστεως καί τῆς σωτηρίας μας Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ ὄποῖος είναι ἡ μόνη πηγή καί ὀδός σωτηρίας, ἔναντι κάθε «ἀλλοτρίου θεοῦ», ἐνώ τήν ἴδια στιγμή πολλοί ἀλλόθρησκοι, γοητευμένοι καί σαγηνευμένοι ἀπό τήν Χριστιανική πίστη ἐντάσσονται συνειδητά στούς κόλπους τῆς Ἅγιας μας Ὁρθοδόξου Εκκλησίας (βλ. καί τή συγκλονιστική προσχώρησι στή χριστιανική πίστη φανατικοῦ ἀλλοθρήσκου στό βιβλίο «Τό Τίμημα», ἐκδ. Ι. Μητροπόλεως Ἀργολίδος»).

# ‘Επίκαιρη συνέντευξις τοῦ Μητροπολίτου Κυθήρων Σεραφείμ εἰς τό «Αγιορείτικο Βῆμα»

“Έχω μπροστά μου, κ. Μάνο Χατζηγιάννη, 11 έρωτήσεις σας· γι’ αύτό- για οικονομία χώρου και χρόνου- θά προσπαθήσω νά δώσω σύντομες άπαντήσεις, άφοϋ σᾶς εύχαριστήσω προηγουμένως, γιατί είχατε τήν πρωτοβουλία της έπικοινωνίας μας για πρώτη φορά.

**Έρωτησις 1η: Σεβασμιώτατε, στίς 27 Ιουνίου κλείνουν 10 έτη από τήν έκλογή σας και στίς 30 Ιουλίου από τήν ένθρονισή σας στήν Μητρόπολη Κυθήρων και Αντικυθήρων. Ήταν δύσκολα χρόνια; Τί έχει μείνει πιο έντονα στή μνήμη σας;**

Απάντησις: Διοξάω τόν Πανάγαθο Κύριό μας, γιατί σύν Θεῷ συγκλείεται μιά 10ετία από τής έκλογής, χειροτονίας και ένθρονίσεώς μου στήν Ιερή και Θεοστήρικη Μητρόπολη Κυθήρων και Αντικυθήρων. Παρέρχεται ηδη μία εύλογημένη από τόν Κύριο 10χρονη Ποιμαντορία ταπεινής διακονίας και προσφορᾶς. Δέν ήταν καθόλου δύσκολα χρόνια, άλλα πλημμυρισμένα στήν εύλογία και τήν Χάρι τοῦ Θεοῦ, χωρίς βέβαια, νά ζλειψων ένιστε και κάποιες δυσχέρειες και στενώσεις, κυρίως οικονομικές, άφοϋ ή ί. Μητρόπολίς μας είναι ή μικρότερη και πτωχότερη στόν Έλλαδικό χώρο. Μέ δυσκολίες, άλλα και μέ τήν συμπαράστασι τής Μονής τής Παναγίας μας τής Μυρτιδώτισσας και τοῦ ἐν Αθήναις Κυθηραϊκοῦ Τριφυλλείου Ίδρυματος, καθώς και εύγενῶν χορηγῶν, καλύπτουμε τίς άπαραίτητες λειτουργικές ανάγκες τῶν Μητροπολιτικῶν μας Γραφείων, τά ξεοδα κινήσεως και τίς βασικές δραστηριότητες τής ί. Μητροπόλεως.

Οι έπιστεις Κληρικολαϊκές και οι μηνιαίες Ιερατικές Συνάξεις. Τά Συνέδρια - Ήμερίδες τιμῆς και μνήμης άειμνήστων Προκατόχων μου (Επισκόπων Εύθυμιού Καββαθᾶ και Μελετίου Γαλανοπούλου) και τοῦ μόνου Κυθηρίου Αρχιερέως τοῦ 20οῦ αιώνα άοιδίμου Μητροπολίτου Θήρας Γαβριήλ, μέ τούς έκδοθέντας Τιμητικούς Τόμους γιά τούς δύο τελευταίους. Η Ήμερίδα τοῦ Σεπτεμβρίου 2007 στή Μονή τῶν Μυρτιδίων γιά τά 150 χρόνια από τήν άνέγερσι τοῦ νέου Καθολικοῦ τής Μονῆς και ο κυκλοφορηθείς έπετειακός Τόμος. Η καθ’ ολην τήν 10ετία συνέχιστις τής περιοδικής έκδόσεως «ΠΑ-

ΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ», ώς καί τοῦ Έγκολπίου Ήμερολογίου τῆς ί. Μητροπόλεως, μέ τήν προβολή κάθε χρόνο τῶν κατά τόπους συστάδων βυζαντινῶν και μεταβυζαντινῶν μνημείων τῶν Κυθήρων. Ή κάθε μήνα συγκαλουμένη ἀνελλιπῶς σέ διάφορες περιοχές και ἐνορίες τῆς Τοπικῆς μας Έκκλησίας, καθόλη τήν 10ετία και τά δύο προηγούμενα χρόνια, Όμαδα Κοινωνικῆς Φροντίδας τῆς Ιερᾶς Μητροπόλεως. Οι ἄπτες Σχολές Γονέων (στή Χώρα-Κεραμώτο και Ποταμό) μέ τήν 9χρονη προσφορά τους και ή ἄπτη Σχολή Βυζαντινῆς Μουσικῆς μέ τήν 7χρονη λειτουργία της (μέ τήν εὐγενή χορηγία εύσεβεστάτης συνεργάτηος). Τά Κατηχητικά μας Σχολεῖα μέ τίς γιορτινές τους έκδηλώσεις και τά χορευτικά τους. Οι τακτικοί έκκλησιασμοί τῶν Σχολείων. Τό Ραδιοφωνικό «Μήνυμα τής Κυριακῆς» και τά κατά Κυριακήν γραπτά θεῖα Κηρύγματα. “Ολα αύτά, μαζί μέ τά ξργα ἀποκαταστάσεως Ιερῶν Μονῶν, Προσκυνημάτων, Ναῶν και Παρεκκλησίων, παλαιοτέρων και νεωτέρων ἔκκλησιαστικῶν μνημείων, και γενικά οἱ πυκνές λατρευτικές έκδηλώσεις και περιοδείες ὅλης τής χρονιᾶς ὑπερκαλύπτουν και σηματοδοτοῦν τό παρελθόν δεκατές διάστημα, πληροῦν δέ ἐπαρκῶς τό πρόγραμμα τής Αρχιερατικῆς μου διακονίας και τής ἐνταῦθα ἔκκλησιαστικῆς ζωῆς.

Όταν δέ στά πρώτα χρόνια τής Αρχιερατείας μου ἐρωτήθηκα ἃν πλήττω στήν ἀπόμερη μικρή αύτή Μητροπολιτική Επαρχία, ἀπάντησα: κάθε ἄλλο· δέν μοῦ ἐπαρκεῖ ό χρόνος γιά δλα τά ἐν θέματι καθήκοντά μου. Ενοιωσα ὅτι τό «χέρι τοῦ Θεοῦ» μέ ἔφερε ἐδῶ καὶ πώς, ὅσο μέ ἀνεχθῇ ἡ ἀγαθότητά Του, θά πρέπει νά ἀναλώσω ἐαυτόν στή διακονία τοῦ πεπιστευμένου μοι ποιμνίου. Σ’ αὐτό συμβάλλει καθοριστικά ἡ ἀμοιβαία θερμή ἀγάπη και ἀποδοχή Ποιμενάρχου, Ιεροῦ Κλήρου και Ποιμνίου.

**Έρωτησις 2η: Όποτε χρειάστηκε έχετε παρέμβει γιά κοινωνικά ζητήματα τής Μητροπολιτικῆς σας περιφέρειας, ὅπως γιά παράδειγμα τό ἀκτοπλοϊκό. Θεωρείτε πώς ή Έκκλησία πρέπει νά ἐκφράζει πολιτικό λόγο;**

Απάντησις: Πολιτικό λόγο μέ τή στενή και γνω-

στή έννοια θεωρῶ πώς δέν πρέπει νά έκφράζει ἡ Ἑκκλησία. Νά μή γίνεται δηλ. ἡ συνηθισμένη πολιτικολογία, γιατί αύτό διχάζει καί δέν ένωνται τό χριστεπώνυμο πλήρωμα καί γενικότερα τήν κοινωνία. Λόγο, ὅμως, καί μέριμνα γιά τούς πολίτες, καί ιδιαίτερα τούς νέους μας, τή ζωή τους, τά προβλήματα, τίς ἀγωνίες καί ἀνήσυχίες τους, τήν ἐργασία ἡ τήν ἀνεργία τους, τίς συνθήκες ζωῆς, διατροφῆς καί διαβίωσεως, πρέπει ἀπαραίτητα νά ἔχῃ ἡ Ἑκκλησία καί νά ἔκφράζῃ ὡς Μητέρα καί πνευματική τροφός. Χωρίς, ὅμως, νά ἀρκεῖται μόνο σ' αὐτά καί νά ἔχει τήν ἐνδιαφέρον της, ἀλλά νά μεριμνᾶ πρωτίστως καί κυρίως γιά τήν πνευματική βρῶσι, γιά τόν Οὐράνιο Ἀρτο, γιά τόν εύαγγελισμό ἡ ἐπανευαγγελισμό τοῦ λαοῦ τοῦ Θεοῦ. Νά φροντίζῃ γιά νά γεμίζῃ, κατά τό δυνατόν, τά ἄδεια στομάχια τῶν πεινασμένων καί ξεχασμένων ἀπό ἄλλους φορεῖς, ἀλλά πρωταρχικός της ρόλος είναι ἡ πνευματική τροφοδοσία τῶν πιστῶν καί ἡ ἀποτροπή της συμφορᾶς τοῦ νά ύπάρχῃ «λιμός τοῦ ἀκούσαι λόγον Κυρίου», κατά τόν μεγαλοφωνότατον τῶν Προφητῶν Ἡσαΐαν.

Ἄσφαλώς καί συμπαρασταθήκαμε καί συμπαραστεκόμαστε στά κοινωνικά ζητήματα τῆς Μητροπολιτικῆς μας Περιφέρειας (ἀκτοπλοϊκό, θέματα λειτουργίας τῶν Σχολείων μας, ζητήματα ιατρικῆς περιθάλψεως τῶν κατοίκων, καί μάλιστα τῶν Ἀντικυθηρίων καί λοιπά βιοτικά θέματα), χωρίς, βεβαίως, νά ἐπεμβαίνουμε σέ θέματα ἀρμοδιότητας φορέων τῆς Τοπικῆς Αύτοδιοικησης.

**Ἐρώτησις 3η:** "Ἐνα ἄλλο μέγιστο κοινωνικό ζήτημα, ἔτσι ὅπως ἔξελίσσεται, είναι τό μεταναστευτικό μέ τή Μεσόγειο νά ἔχει μετατραπεῖ πολλάκις σέ ύγρο τάφο. Τί πιστεύετε πώς πρέπει νά γίνει καί ποιά στάση νά κρατήσει ἡ Ἑκκλησία;

Ἀπάντησις: Τό μεταναστευτικό είναι ἐμφανέστατο καί μεγίστης σημασίας κοινωνικό ζήτημα. Προέρχονται ἀπό τίς χώρες τῆς Ἀσίας καί ιδιαίτερα τῆς Μέσης Ἀνατολῆς, ὅπου, ἐκτός τῶν μαρτυρικῶν θανάτων, διώκονται καί ἐκτοπίζονται ύψηλά ποσοστά χριστιανῶν γιά τήν πίστι τους. Συχνά θρηνοῦμε πολύνεκρα ναυάγια στή Μεσόγειο, ἡ ὅποια μετατρέπεται, ὅπως λέτε, σέ ύγρο τάφο.

Βασικά τό ὀξύτατο αὐτό κοινωνικό πρόβλημα ἀφορᾶ στή χώρα μας τήν Ἑλληνική Πολιτεία καί τήν περί αὐτοῦ πολιτική της. Ἡ Ἑκκλησία μας ὡς πνευματική Μητέρα φροντίζει κατά τό μέτρο τῶν δυνατοτήτων της νά ἔφαρμόζει τούς Κυριακούς λόγους:



«τόν ἔρχόμενον πρός με ού μή ἐκβάλλω ἔξω», καί «πᾶς ὁ αἰτῶν λαμβάνει καί ὁ ζητῶν εύρισκει καί τῷ κρούοντι ἀνοιγήσεται». Δέν ξεχνάει ὅτι ὁ μέγας μετανάστης ἦταν τό Θεοῖ Βρέφος καί παλαιότερα οι Πατριάρχες Ἀβραάμ καί Ἰακώβ, ὁ Ἰωσήφ, ὁ Μωϋσῆς, ὁ Ἰηρατικός λαός στήν Αἴγυπτο καί ἀργότερα στή Βαβυλῶνα. Καί στήν μετά Χριστόν ἐποχῇ οι διωκόμενοι χριστιανοί, κατά τήν ἀρχαία περίοδο τῶν σκληρῶν διωγμῶν, ὁ ἄγιος Ἀθανάσιος Ἀλεξανδρείας, ὁ ἄγιος Ἰωάννης ὁ Χρυσόστομος, οἱ ἄγιοι Πατέρες στήν μακρά περίοδο τῆς εἰκονομαχίας, ὁ ἄγιος Γρηγόριος ὁ Παλαμᾶς, οἱ ἄγιοι Κολλυβάδες Πατέρες ἀπό τό "Ἄγιον Ὄρος (18ος αἰώνας) καί τελευταῖα ὁ ἄγιος Νεκτάριος Πενταπόλεως. Οἱ συμπατριώτες μας, μετά τήν Μικρασιατική καταστροφή, καί οἱ πρίν καί μετά τήν κατοχή πολυάριθμοι μετανάστες μας πρός τίς ἄλλες ἡπείρους. Γι' αὐτό ἡ Ἑκκλησία μας φέρεται συμπαθῶς πρός τούς ἐμπερίστατους πρόσφυγες αὐτούς ἀνθρώπους καί κάνει τό καλλίτερο δυνατόν, κατά τό «ξένος ἡμην, καί συνηγάγετε με» τοῦ Κυρίου μας.

**Ἐρώτησις 4η:** Ποιά είναι ἡ ἀποψή σας γιά τούς διαχριστιανικούς διαλόγους καί τίς συχνές ἐπαφές τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχη μέ τόν Πάπα;

Ἀπάντησις: Ὁμολογούμενως, οἱ διαχριστιανοί διάλογοι, τόσο μέ τούς Ρωμαιοκαθολικούς, πού ἐπιμένουν στήν διατήρησι τῆς Οὐνίας καί τίς αἱρετικές τους ἀποκλίσεις ἀπό τά Ὁρθόδοξα δόγματα καί τήν Ὁρθόδοξη Ἑκκλησιολογία, ὅσο καί μέ τούς Ἀγγλικανούς, μέ τήν χειροτονία γυναικῶν σέ «ἱερεῖς» καί «ἐπισκόπους» καί τίς διάφορες αἱρέσεις τους, διέρχονται βαθειά κρίσι καί καρκινοβατοῦν, ἐπειδή, προφανῶς, δέν γίνονται ἐν φόβῳ Θεοῦ καί ὡς κατενώπιον Κυρίου Παντοκράτορος, γι' αὐτό, καί δέν προάγονται, οὔτε τελεσφοροῦν. Ἰσως δέν ύπάρχει

σ' αύτούς ή άκόρεστος δίψα άναζητήσεως της σωζόυσης άληθείας και ό αγιος πόθος της κατά Θεόν ένώσεώς των με τήν Μία, Αγία, Καθολική και Αποστολική τών Όρθοδόξων Έκκλησία. Δέν τολμοῦν νά άποπτύσουν τίς αιρετικές τους θέσεις και διδασκαλίες και νά άσπασθούν τά Όρθοδοξα δόγματα και τήν κοινή άνόθευτη Όρθοδοξη παράδοσι τών 9 πρώτων χριστιανικών αιώνων.

Οι έπαφές του Οικουμενικού Πατριάρχου μέ τόν Πάπα, ἄν περιορίζονταν σε ἐπίπεδο θεολογικῶν συζητήσεων ἡ συνομιλιῶν καί συνεργασίας σέ θέματα πού ἀφοροῦν στήν εἰρηνική συνύπαρξη καί τίς καλές καί όμαλές σχέσεις μεταξύ τῶν λαῶν δέν θά ἥσαν κατακριτέες. «Ταν, ὅμως, ἔξελισσονται σέ συμπροσευχές, ὅχι ἀπλῶς σέ ἔνα σπίτι -πού κι αὐτό καταδικάζει ὁ 10ος Αποστολικός Κανών, ὥριζων ὅτι «εἴ τις ἀκοινωνήτης κάνεν ὦν οἴκω συνεύξηται, οὕτος ἀφοριζέσθω»-, ἀλλ' εἴτε κατά τήν Θρονικήν ἔορτήν του Αποστόλου Ανδρέου τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως ἡ σέ λατρευτική ἐκδήλωσι τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν στή Ρώμη, προεξάρχοντος τοῦ Πάπα, ὑπάρχει σοβαρό κανονικό πρόβλημα, διότι αὐτές οι ἐκδηλώσεις είναι κάτι περισσότερο ἀπό συμπροσευχή, καί ύπολείπονται, βεβαίως, τῆς πλήρους συλλειτουργίας, πού προϋποθέτει τό κοινόν ποτήριον.

«Ομως, οί ἐν ὕρᾳ λατρείας συμπροσευχές ἐγγίζουν τά κράσπεδα τῆς συλλειτουργίας, ἀφοῦ ὁ Πατριάρχης εὐλογεῖ τόν ρωμαιοκαθολικό διάκονο πρό τῆς ἀναγνώσεως τοῦ Ἱεροῦ Εὐαγγελίου καί ο Πάπας τόν Όρθοδοξο. Εισέρχεται ὁ ἡγέτης τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν διά τῆς Ωραίας Πύλης στό Ἱερό Βῆμα. Ειρηνεύουν ἀμφότεροι τό ἀλλότριο γι' αὐτούς ποιμνιο, ἀνταλλάσσουν τό λειτουργικό ἀσπασμό καί συμπροσευχόμενοι ἀπαγγέλλουν στό ἀλλότριο χριστιανικό πλήρωμα τό Σύμβολο τῆς Πίστεως καί τήν Κυριακή προσευχή. Καί ταῦτα, ἐνῷ ύφίστανται ἀβύσσαλες δογματικές καί ἐκκλησιολογικές διαφορές καί γίνονται ἔκατέρωθεν προσπάθειες νά γεφυρωθοῦν μέ τήν «ἀγάπολογία» καί ὅχι μέ τήν ἀκραιφνή θεολογία καί ἐκκλησιολογία, τήν Αποστολική καί Αγιοπατερική καί τά δεδομένα τῆς Όρθοδοξου Παραδόσεως.

**Ἐρώτησις 5: Τί πιστεύετε γιά τήν προετοιμασία τής Πανορθόδοξης Συνόδου, ή όποια είναι προγραμματισμένη γιά τό ἐπόμενο ἔτος; Πῶς κρίνετε ὅσα διαδραματίστηκαν στό Σαμπεζύ;**

Απάντησις: Η προετοιμασία τής Αγίας καί Με-

γάλης Συνόδου τοῦ προσεχοῦς ἔτους 2016 (ή ὅποια συγκαλεῖται ώς τοιαύτη καί ὅχι ώς Οικουμενική) είχε δυό καθοριστικούς σταθμούς: τήν Α' καί Γ' Προσυνοδική Πανορθόδοξο Διάσκεψι (1976 καί 1986 στό Σαμπεζύ τής Γενεύης). Στήν πρώτη διαμορφώθηκε τελικά καί όμοφωνα ἡ θεματολογία τῆς ἡμερησίας διατάξεως τής Αγίας καί Μεγάλης Συνόδου, πού προσδιορίσθηκε σέ 10 θέματα, χωρίς νά είναι δυνατόν νά προστεθῇ, νά ἀφαιρεθῇ ἡ νά τροποποιηθῇ κάποιο θέμα, ώς κριτήριο δέ τῆς ἐπιλογῆς τῶν ἥσαν ὅτι αὐτά «ἐνδιαφέρουν ἀμεσώτερα τήν Έκκλησίαν». Στή δεύτερη Διάσκεψι ψηφίσθηκε όμοφωνα ό «Κανονισμός λειτουργίας τῶν Πανορθόδοξων Διασκέψεων».

Κατά τήν περυσινή Σύναξι τῶν Προκαθημένων τῶν Όρθοδοξων Έκκλησιῶν τό Πατριαρχεῖο Μόσχας ἐπεσήμανε ώρισμένα θέματα ἐξ αὐτῶν, τά ὅποια χρήζουν ἐπικαιροποίησεως καί ἐπαναδιατύπωσεως, πρᾶγμα τό ὅποιο ἀπεδέχθη όμοφώνως ἡ Σύναξι τῶν Προκαθημένων καί ἀποφασίσθηκε νά συγκροτηθῇ Ειδική Διορθόδοξος Ἐπιτροπή, πού μέσα στό Α' Έξαμηνο τοῦ τρέχοντος 2015, ἀλλα κείμενα θά ἀναθεωροῦσε καί σέ ἄλλα θά ἔκανε φιλολογική ἐπιμέλεια.

Δυο ἀπό τά ὑπό ἀναθεώρησιν κείμενα: «Ἡ Όρθοδοξος Έκκλησία καί ἡ Οικουμενική Κίνησις» καί «Σχέσεις τῆς Όρθοδοξου Έκκλησίας πρός τόν λοιπόν χριστιανικόν κόσμον» καί τό ὑπό φιλολογικήν ἐπιμέλειαν: «Ἀναπροσαρμογή τῶν περί νηστείας ἐκκλησιαστικῶν διατάξεων» είναι, ὑπέρ τά λοιπά, ἄκρως εύαίσθητα δογματικά - ἐκκλησιολογικά καί κανονικά θέματα καί ἡ προσέγγισις εἰς αὐτά πρέπει ἀπαραίτητα νά γίνη μέ γνώμονα τήν δογματική διδασκαλία καί τά ιεροκανονικά θέσματα τῆς Αγίας ἡμῶν Όρθοδοξου Έκκλησίας. **«Στῶμεν καλῶς, στῶμεν μετά φόβου. Πρόσχωμεν».**

Ἄφοῦ δέ, κατά τόν ἐκπρόσωπον τῆς Έκκλησίας τῆς Ἑλλάδος εἰς τόν Θεολογικόν διάλογον μετά τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν Σεβ. Μητροπολίτην Μεσσηνίας κ. Χρυσόστομον, «ἢ ιδία ἡ θεματολογία, ώς αὔτη καθωρίσθη πανορθόδοξως καί όμοφώνως, καί ὁ σκοπός συγκλήσεως τῆς Αγίας καί Μεγάλης Συνόδου, προσδιορίζει καί τόν χαρακτήρα Αύτῆς τῆς Συνόδου ούχι ώς Οικουμενικῆς, ἀλλ' ώς Αγίας καί Μεγάλης Συνόδου τῆς Όρθοδοξου Καθολικῆς Έκκλησίας», τό Όρθοδοξο Χριστεπώνυμο πλήρωμα εἰκότως ἀναμένει τόν ἀπόλυτο σεβασμό, τόσο στούς θεολογικούς - ἐκκλησιολογικούς ὄρους καί

τήν δογματική διδασκαλία τῶν Ἅγιων Οἰκουμενικῶν Συνόδων καὶ τῶν Τοπικῶν, «ἄς ἐκεῖναι ἀποδεξάμεναι ἐπεκύρωσαν», ὅσο καὶ στίς θεῖες ἐπιταγές τῶν Θείων καὶ Ἱερῶν Κανόνων αὐτῶν.

Τά θέματα τῆς ἀπαγορεύσεως τῆς ἐκκλησιαστικῆς κοινωνίας (συμπροσευχές καὶ συλλειτουργίες) μετά τῶν ἀκοινωνήτων καὶ αἱρετικῶν, ἔαν «ἀποποιικοποιθοῦν» κανονικῶς δι’ ἀποφάσεως τῆς ἐν θέματι Συνόδου καὶ ἐνοχοποιοῦνται τοῦ λοιποῦ οἱ διὰ τοῦτο δικαίως διαμαρτυρόμενοι, τότε ἀντί νά ἐπιλυθοῦν ώρισμένα θέματα, θά προκληθοῦν μείζονα καὶ δισεπίλυτα κανονικά προβλήματα καὶ ζητήματα. Τοῦτο φοβοῦμαι ὅτι θά συμβῇ καὶ μὲ τὸ θέμα τῆς ἀναπροσαρμογῆς τῶν περί νηστείας ἐκκλησιαστικῶν διατάξεων. Ταπεινῶς φρονῶ ὅτι οἱ θεῖοι καὶ ιεροί Κανόνες τῆς Ἅγιας μας Ἐκκλησίας δύνανται, ἐρμηνεύσομενοι καὶ κατανοούμενοι ὄρθοδοξῶς νά δώσουν ἀπαντήσεις καὶ εἰς νεοφανῆ κανονικά ζητήματα, ἀν ὅχι κατά τὸ γράμμα τους, κατά τὸ πνεῦμα τῶν. **Μία ὄντως Πατερική Σύνοδος δέν θά διενοείτο ποτέ νά ἀλλάξῃ ή νά ἀλλοιώσῃ κάποια κανονικά ζητήματα καθ’ ύπερβασιν τῶν Ἱερῶν Κανόνων**, ἐκτός τῶν περιπτώσεων, κατά τάς ὅποιας Ιεροί τινες Κανόνες είχαν προσωρινήν ἡ περιοδικήν ἐφαρμογήν.

Ωστόσο καὶ ή προσεχῆς Ἅγια καὶ Μεγάλη Σύνοδος θά είναι Πλανορθόδοξος, ἐνδεικνυμένης τῆς συμμετοχῆς ὅλων τῶν Ὁρθοδόξων Ἐπισκόπων, παρά τὸ περιωρισμένον τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἐκπροσώπων ἐξ ἑκάστης Ὁρθοδόξου (Τοπικῆς) Ἐκκλησίας, πού προκαθορίζεται. Εὐκταῖον είναι νά ἰσχύσῃ ἡ κανονικὴ ἀρχὴ «**ἡ Ψῆφος τῶν πλειόνων κρατείτω**» (ὅπως συνέβαινε καὶ στίς ἀγιες Οἰκουμενικές Συνόδους) καὶ ὅχι ἑκάστη Ἐκκλησία νά ἔχῃ μίαν ψῆφον καὶ νά είναι δεδομένη ἡ ὁμοφωνία στό σῶμα τῶν ἐκπροσώπων της ἀπαραίτητα.

“Οσο γιά τὸ δεύτερο σκέλος τῆς ἐρωτήσεως σας: «πῶς κρίνετε ὄσα διαδραματίσθηκαν στὸ Σαμπεζύ», δέν μπορῶ νά ἀπαντήσω, διότι, ἐνῶ ὑπῆρξαν διαιψεύσεις σέ ἐκκλησιαστικές ιστοσελίδες γιά θέματα, πού ἐλέχθη ὅτι δέν συζητήθηκαν (ὅπως τὸ τῆς ὁμοφυλοφιλίας), παρά ταῦτα δέν είδα σαφῆ ἀνακοίνωσι γιά θέματα πού συζητήθηκαν. Γ’ αὐτό ὑποχρέωσις τῶν Σεβ. ἐκπροσώπων τῆς Ἐλλαδικῆς μας Ἐκκλησίας είναι νά ἐνημερώσουν τήν Δ.Ι.Σ. καὶ δ’ αὐτῆς νά ἐνημερωθῇ ἡ Ι.Σ.Ι. δ’ ὄσα ἐλέχθησαν ἡ δέν ἐλέχθησαν στό Σαμπεζύ, ἡ καὶ ὄσα πρόκειται προσεχῶς νά συζητηθοῦν.

**Ἐρώτησις 6η: Παρατηροῦμε στίς ἄλλες ὁμολογίες ἀπίστευτα πράγματα. Ὁμοφυλόφιλοι ιερεῖς στούς προτεστάντες, γυναίκες ιερεῖς & Ἐπίσκοποι στούς Ἀγγλικανούς καὶ ἄλλα τινά. Πῶς θωρακίζεται ἡ Ὁρθοδοξία μας ἀπέναντι σέ ὅλους αυτούς τούς δῆθεν προοδευτισμούς;**

Ἀπάντησις: Εἶναι ἀξιοθρήνητα τά φαινόμενα αὐτά καὶ ὃντως ἀπίστευτα πράγματα. Σέ καμπιά περίπτωσι, ἀλλά ἰδιαίτερα στήν ιερωσύνη δέν συγχωρεῖται ποτέ ἡ ὑπαρξίς καὶ ἡ δραστηριοποίησς ὁμοφυλοφιλῶν κληρικῶν. Τό ἀπαγορεύουν ἡ Θεία Γραφή καὶ οἱ Ἱεροί Κανόνες (τό Ἱερό Πηδάλιο) τῆς Ἐκκλησίας μας. “Ομως στήν αἱρεσὶ καὶ τήν πλάνη δέν ὑπάρχουν τέτοιες ἀπαγορεύσεις. Ὅπου λείπει ὁ Θεός καὶ τό Πνεύμα τοῦ Θεοῦ ὅλα ἐπιτρέπονται. Τό ἵδιο ἰσχύει καὶ μέ τήν χειροτονία γυναικῶν σέ «ιερεῖς» καὶ «ἐπισκόπους», πού συμβαίνει στούς Ἀγγλικανούς. Καὶ μή χειρότερα...

“Οταν κάποιοι ἀποκόπονται καὶ ἀποσκιρτοῦν ἀπό τήν Μία, Ἅγια, Καθολική καὶ Ἀποστολική Ἐκκλησίᾳ, δέν ἔχουν Ἱερωσύνη καὶ Ἀποστολική διαδοχή, δέν ἔχουν ἔγκυρα Μυστήρια, δέν ἐρμηνεύουν Ὁρθόδοξα τήν Ἅγια Γραφή, δέν ἔχουν τήν Ὁρθόδοξη Ἀποστολική καὶ Ἀγιοπατερική Παράδοσις καὶ ἐπομένως δέν ἀνήκουν στήν Ἅγια μας Ἐκκλησία, πού είναι τό ἄγιο σῶμα μέ κεφαλή τόν Χριστό, τότε στεροῦνται τήν παρουσία καὶ τήν Χάρι τοῦ Ἅγιου Πνεύματος καὶ ἐπομένως παρ’ ὅτι λέγονται Χριστιανοί, δέν ἔχουν τόν Χριστό «κατοικοῦντα καὶ μένοντα» μέσα τους.

‘Η Ὁρθοδοξία μας θωρακίζεται μέ τήν Χάρι τοῦ Θεοῦ, τήν σώζουσα ἀλήθεια τοῦ Χριστοῦ, τό Πανάγιο Πνεύμα, μέ τό ὅποιο τελεσιουργοῦνται ὅλα τά ἄγια Μυστήρια, μέ τήν προσήλωσι στά Θεῖα δόγματα, τούς Ἱερούς Κανόνας, μέ τήν ἀφοσίωσι στή διδαχή τῆς Θείας Γραφῆς, τόν Θεῖο Νόμο καὶ μέ τήν ἀληθινή Θεία Λατρεία. Μέ ἔνα λόγο: ὅταν ὑπάρχῃ ἡ ἐνότητα τῆς ἀμώμητης καὶ θεοπαράδοτης Πίστεώς μας καὶ ἡ κοινωνία τοῦ Ἅγιου Πνεύματος, ὅταν διαφυλάσσει ἀλώβητο τόν ἀνεκτίμητο θησαυρό τῆς Ὁρθοδόξου Παραδόσεως. ‘Οταν στήν Ὁρθοδοξία μας τά πάντα καὶ ἐν πᾶσι είναι ὁ Χριστός.

Στό σημεῖο αὐτό θά διακόψωμε τήν συνέντευξί μας κ. Μάνο Χατζηγιάννη, γιά εύθετώτερο χρόνο, νά μή κουράσωμε περισσότερο τούς ἀναγνώστες μας, ἀφοῦ ἐπεκτάθηκε ἀρκετά ἡ μέχρι τώρα ἐπικοινωνία μας. Εὐχαριστῶ θερμά γιά τήν φιλοξενία.

# Τιμητική Έκδήλωσις εἰς μνήμην τοῦ ἀειμνήστου Εὐστρατίου Θεοδωρακάκη

Κύθηρα, 27 Ιουνίου 2015, ώρα 7 μ.μ.

«Ἔγινε ἡ ἀρχή τῶν τιμητικῶν ἐκδηλώσεων γι' αὐτόν τὸν πολὺ σπουδαῖο ἄνθρωπο, τὸν ἀνεπανάληπτο θά λέγαμε Στρατῆ Θεοδωρακάκη», εἶπε στήν προσφώνησή του ὁ Σεβ. Μητροπολίτης μας καὶ Πρόεδρος τοῦ Ἱδρύματος Μ. Παναγιώτου. «Ἡταν μία ἀνοιχτὴ καρδιά. Στήν γενέτειρά μου λέμε «ἔξω καρδιά» καὶ λέμε «καρδιά μπαχτσέ». Αὐτό σημαίνει μία πλούσια καὶ γεμάτη ἀγάπη, φιλοπατρία καὶ φιλοθεῖα καρδιά. Εύχαριστῶ τὸν Θεό γιατί αὐτό πού ὑποσχεθῆκαμε σάν Διοικητικό Συμβούλιο τοῦ Ἱδρύματος Παναγιώτου, πού προεδρεύω, τὸ πραγματοποιοῦμε σήμερα. ቩταν ἡ ἀναμηνηστικὴ πλάκα πού τὸν παρουσιάζει τόσο ὥραια καὶ οἱ ύποθήκες του σὲ δυό γραμμές: «ὅμπρός νά σηκώσουμε τὸν ἥλιο τῆς δικαιοσύνης ἀπ' τὸ Τσιρίγο».

Αὐτό ὅλους μας θά μᾶς ἐνισχύει καὶ θά μᾶς δυναμώνει. Νά συνεχίσουμε τὰ ἴδαινικά, τὸν τρόπο ζωῆς, τὸν τρόπο δράσεως αὐτοῦ τοῦ πολὺ σπουδαίου καὶ θερμοῦ συμπατριώτη μας. «Ἐτσι λοιπόν μᾶς δόθηκε αὐτή ἡ εὐκαιρία τιμῆς καὶ εύγνωμοσύνης μέ τὴν ἀναμηνηστικὴ τιμητικὴ πλάκα, ἀλλά καὶ μέ τὴν ἐκδήλωσι αὐτή, πού εἶναι συνδιοργάνωσις τῆς Μητροπόλεως μας, τοῦ Ἱδρύματος Παναγιώτου καὶ τῆς Φιλαρμονικῆς. Ἄς εἶναι αὐτή ἡ ἐκδήλωση ἡ ἀρχὴ τῶν τιμητικῶν ἐκδηλώσεων γι' αὐτόν τὸν ἄνθρωπο, πού πολλά -πολλά μᾶς δίδασκε καὶ μέ τὸ χαμόγελό του καὶ μέ τὴ σιωπή του καὶ μέ τὴν συναναστροφή του. ቩταν πάντα αἰσιόδοξος ἄνθρωπος. Κι εἶχε αὐτό τὸ χαμόγελο, τὸ όποιο ἔδινε μία σιγουριά καὶ ἐλπίδα στὸ κάθε ἔνα συνομιλητή του. Ἐγώ πάρα πολύ τὸν ἀγαποῦσα. Ἐβλεπα στὸν ἄνθρωπο αὐτόν πολλά χαρίσματα καὶ πάντα ὅταν τὸν ἐβλεπα ἐπαιρενα δύναμι κι

έγώ στόν ἀγῶνα μου.

Εἶδαμε αὐτά τά ἔργα στά όποια ἀναφέρθηκε ὁ π. Πέτρος καὶ οἱ δύο ἄλλοι ὄμιλητές, ὁ γιατρός μας κ. Κοσμᾶς Μεγαλοκονόμος καὶ ὁ κ. Παναγιώτης Λευθέρης, ὁ διάδοχός του στή Φιλαρμονική. Καὶ χαιρόμαστε γιατί ὑπάρχει διαδοχὴ σ' αὐτό τὸ ἔργο. Καὶ θά παρακαλέσω κι ἐγώ ἔτσι ταπεινά νά συμβάλουμε ὅλοι, ὅσο μποροῦμε στό νά συνεχίσθει τό ἔργο τῆς Φιλαρμονικῆς, μέ περισσότερα μέλη. Εύχαριστῶ καὶ τήν χορωδία τοῦ ἀγαπητοῦ μας Γιώργου Λουράντου, πού κι αὐτός παρουσίασε μέ τήν χορωδία ὑπέροχους ὕμνους πού συνέβαλαν σ' αὐτήν τήν ὥραια γιορτινή ἐκδήλωσι, ἀλλά καὶ τήν Φιλαρμονική μέ τό ὥραιο πρόγραμμα τό όποιο παρουσίασε καὶ τόν γιατρό μας μέ τήν ὄρχήστρα πού μετέδωσε αὐτό πού μποροῦσε νά δώσει.

Ἐχω κάτι μέσα μου ἀπό τήν πρώτη σπιγμή καὶ τό εἶπα σέ κάποια πρόσωπα καὶ θά τό πω καὶ πάλι. Δέν ἄκουσα κάτι γιά τήν Χορωδία τήν όποια ἔκανε. ቩταν πολύ σπουδαία, αὐτή ἡ γυναικεία Χορωδία, πάρα πολύ σπουδαία. «Ἐκανα κάποιες ἐνέργειες, κάποιες συζητήσεις καὶ θά παρακαλοῦσα πάρα πολύ γ' αὐτό τό ἔργο, γιατί ἔχει ἔνα πλουσιώτατο ὄλικό, ἔχει δουλέψει πάρα πολύ ὁ ἀειμνηστος Στρατῆς, γ' αὐτό θά παρακαλοῦσα ὅχι μόνο ἀπό τόν Ποταμό, ἀλλά ἀπ' ὅλο τό Τσιρίγο, ἀπ' ὅλο τό νησί μας νά ὑπάρξει ἔνας πυρήνας νά συνεχίσθη αὐτή ἡ προσπάθεια. Νά ἐπιβεβαιώσω αὐτό πού λέχθηκε ὅτι στά δύσκολα χρόνια, πού εἶχε φτώχεια καὶ τόσα ἄλλα ἡ μουσική καὶ ἡ Φιλαρμονική καὶ ἡ Χορωδία προσέφερε πάρα πολλά καὶ τόνωντε τό φρόνημα τοῦ λαοῦ.

Ἐκεῖ στή γενέτειρά μου τήν Καρδίτσα, σ' ἔναν





μουσικό Σύλλογο ἀπ' ἔξω γράφει ὅτι «ὅταν ἀκοῦς κάποιους νά τραγουδοῦν πλησίασε ἄφοβα οἱ κακοὶ ἄνθρωποι δέν τραγουδοῦν». Αὐτό βέβαια εἶναι ἔνα μήνυμα. Αὐτό μπορεῖ νά μᾶς βοηθήσει πολύ σ' ὅλες τίς φάσεις τῆς ζωῆς μας καὶ τίς δύσκολίες πού ἔχουμε τώρα. Εἶναι πολύ δύσκολα τά πράγματα, ἀλλά ὁ Θεός δέν θά μᾶς ἀφήσει.

Θά ἥθελα κλείνοντας νά τονίσω καὶ τὴν παρουσία τοῦ ἀειμνήστου στὸν ἐκκλησιαστικό χῶρο. Ἀντιπρόεδρος τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου, Μέλος τοῦ

Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου ἐπί σειρά ἑτῶν καί ψάλτης, λαμπρός ψάλτης, πολύ ὠραῖα ἔψαλλε καὶ μέ τὴν παρουσία του μέσα στὸ Ναό ἔδινε κάτι ἄλλο αὐτός ὁ ἄνθρωπος, διότι σέ ὅλες τίς ἐκδηλώσεις τοῦ νησιοῦ ἦταν παρών.

Γ' αὐτό, λοιπόν, εὔχομαι, ἐπειδὴ ἦταν μουσικός κι εἶχε αὐτό τὸ χάρισμα, ἐκεῖ στὸν Παράδεισο, στὸν Οὐρανό νά «ξεκουφαίνει» τοὺς ἀγγέλους μέ τό



ώραϊο του τάλαντο. Καὶ θά εἶναι γιά μᾶς ἔνα παράδειγμα πρός μίμησι. Δηλαδή νά μιμηθοῦμε τὴν πίστι του, τὴν πεποίθησι πού εἶχε, τὴν αἰσιοδοξία, τὴν ἐργατικότητα, εἶχε πάρα πολλά πράγματα, τὴν δημιουργικότητα, νά μιμηθοῦμε, νά διδαχθοῦμε καὶ νά ἔχουμε πάντοτε ἔνα τέτοιο πνεύμα φιλοτρόοδο οὕτως, ὥστε σ' αὐτό τὸ νησί πού εἶναι δοξασμένο καὶ ἔχει μιά πολύ μεγάλη ιστορία ἐμεῖς πού ζοῦμε σήμερα νά συνεχίσουμε τὴν παράδοσι.

Νά εύχηθω στὴν ἀγαπημένη μας κυρία Ζωή, τὴν Κορνηλία, τὸν Κωνσταντίνο νά τούς παρηγοροῦν ὅλα αὐτά. Νά εἶναι ἡ μεγαλύτερη παρηγοριά αὐτό, πού πιστεύουμε ὅτι ἀναπαύεται στή χώρα τῶν ζωντων καὶ στίς σκηνές τῶν δικαίων καὶ αὐτό νά τούς ἐνθαρρύνει. Ό ἄνθρωπος αὐτός τόσα πράγματα προσέφερε καὶ διέγραψε μία φωτεινή τροχιά σ' αὐτὸν τὸν κόσμο. Νά ἔχετε τὴν δύναμι τοῦ Θεοῦ, νά ἔχετε τὴν ἄνωθεν παρηγορία καὶ τὴν ἀγάπη τοῦ κόσμου καὶ νά ξέρετε ὅτι δέν θά λησμονηθῇ ποτέ αὐτός ὁ ἀλησμόνητος καὶ ἀξέχαστος ἄνθρωπος. Νά είστε καλά καὶ νά δώσει ὁ Θεός καὶ ἄλλες ἐκδηλώσεις γιά τὸν ἀειμνηστο Στρατῆ Θεοδωρακάκη».

Αὐτά είπε ὁ Σεβασμιώτατος στὴν κατάμεστη αἰθουσα τοῦ Πνευματικοῦ Κέντρου Ποταμοῦ. Εἶχε προηγηθῆ ἡ χορωδία τοῦ κ. Γ. Λουράντου μέ ἐπίκαιρους ὕμνους, οἱ σύντομες ὄμιλίες τοῦ Αἰδεσιμολ. π. Πέτρου Μαριάτου, ἱατροῦ, τοῦ ἱατροῦ κ. Κοσμᾶ Μεγαλοκονόμου καὶ τοῦ στημερινοῦ μαέστρου τῆς Φιλαρμονικῆς Κυθήρων κ. Παναγιώτη Λευθέρη, τὰ μουσικά κομμάτια τῆς Φιλαρμονικῆς, ἡ ὄρχήστρα ὑπό τὴν διεύθυνσι τοῦ ἱατροῦ κ. Ψαρᾶ, καθώς ἐπίσης καὶ τὰ ἀποκαλυπτήρια τῆς Τιμητικῆς ἀναμνηστικῆς πλάκας καὶ οἱ ἐπίκαιρες προσλαλιές τόσον τοῦ Δημάρχου κ. Εύστρ. Χαροχαλάκη, ὅσο καὶ τῆς θυγατέρας τοῦ ἀειμνήστου κ. Κορ. Θεοδωράκη, ἐκ μέρους τῆς οικογενείας του.

Ἄς εἶναι ἀγήρως καὶ αἰωνία ἡ μνήμη τοῦ ἀγαθοῦ καὶ ἀλησμόνητου αὐτοῦ συμπολίτη μας.

Τιμητική μουσική ἐκδήλωσις γιά τὸν ἀειμνηστο ἔγινε στὸν ύπαιθρο χώρο τῆς Ιερᾶς Μονῆς Όσιου Θεοδώρου τὸ βράδυ τῆς Κυριακῆς 19 Ιουλίου ἐ.ἔ. ἀπό τὴν Φιλαρμονική Κυθήρων.



# Τριήμερο λατρευτικῶν καί Τιμητικῶν Ἐκδηλώσεων

## (10-12 Ιουλίου 2015)

Εἰς τιμήν καὶ μνήμην

Τοῦ ἀπό Κυθήρων ἀειμνήστου Μητροπολίτου  
Θεσσαλιώτιδος κυροῦ Κυρίλλου.

Τοῦ μακαριστοῦ Κυθηρίου Ἀγιορείτου Καθηγουμένου Ἀρχιμ. Γεωργίου Γρηγοριάτου (Καψάνη).

Τοῦ ἀοιδίμου Κυθηρίου Ἀρχιμ. Ἱεροθέου Τριφύλλη, Ἐφημερίου-Πνευματικοῦ Ἀστακοῦ Αἰτωλοακαρνανίας.

### Πρόσκλησις

Ἡ Ἱερά Μητρόπολις Κυθήρων καὶ Ἀντικυθήρων διοργανώνει **Τριήμερο Λατρευτικῶν καὶ Τιμητικῶν Ἐκδηλώσεων ἀπό 10ης ἕως 12ης Ιουλίου ἐ.ἔ.**, κατά τό ἔναντι παρατιθέμενον πρόγραμμα, εἰς τιμήν καὶ μνήμην: α) τοῦ ἀπό Κυθήρων ἀειμνήστου

λώσεις αὐτές τιμῆς καὶ μνήμης.

Μετ' εὐχῶν καὶ ἀγάπης

‘Ο Μητροπολίτης

† ‘Ο Κυθήρων Σεραφείμ

### Πρόγραμμα

10-07-2015, Παρασκευή ἐσπέρας (9-2 μετά μεσον.), Ἀγιορείτικη Ἀγρυπνία εἰς τήν Ἱεράν Μονήν Παναγίας Μυρτιδιώτισσας Κυθήρων, χοροστατοῦντος τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Αἰτωλοακαρνανίας κ. Κοσμᾶ. Ἀρχιερατικό Συλλείτουργο καὶ Ἱερό Μνημόσυνο ὑπέρ ἀναπαύσεως τῶν τιμωμένων ἐν θέματι ἀειμνήστων Λειτουργῶν τοῦ Ὑψίστου (Κυρίλλου Ἀρχιερέως, Γεωργίου καὶ Ἱεροθέου τῶν Ἱερομονάχων).

Ἡ Ἀγιορείτικη αὐτή Ἀγρυπνία, μέ τήν συμμετο-



Ο μακαριστός Κυθηρίος Ἀγιορείτης  
Καθηγούμενος Ἀρχιμανδρίτης  
Γεώργιος Γρηγοριάτης (Καψάνης).



Ο ἀπό Κυθήρων  
ἀειμνήστος Μητροπολίτης  
Θεσσαλιώπιδος κυρός Κύριλλος.



Ο ἀοιδίμος Κυθηρίος Ἀρχιμ. Ἱερόθεος Τριφύλλης, Ἐφημ.-Πνευματικός Ἀστακοῦ Αἰτωλοακαρνανίας.

Μητροπολίτου Θεσσαλιώτιδος κυροῦ Κυρίλλου β) τοῦ μακαριστοῦ Κυθηρίου Ἀγιορείτου Καθηγουμένου Ἀρχιμ. Γεωργίου Γρηγοριάτου (Καψάνη) καὶ γ) τοῦ ἀοιδίμου Ἀρχιμ. Ἱεροθέου Τριφύλλη, Ἐφημερίου-Πνευματικοῦ Ἀστακοῦ Αἰτωλοακαρνανίας, τοῦ ἐκ Ποταμοῦ Κυθήρων καταγομένου.

Παρακαλοῦνται οἱ Τοπικές Ἀρχές καὶ φορεῖς τῆς νήσου, ὁ Ἱερός Κληρος, οἱ Ἐκκλησιαστικοὶ Επίτροποι καὶ Ἱεροψάλτες καὶ ὅλοι οἱ συμπατριώτες μας νά τιμήσουν μέ τήν παρουσία τους τίς ἐκδη-

χῇ Ἀγιορειτῶν καὶ φιλοαγιορειτῶν Πατέρων, θά εἶναι ταυτόχρονα καὶ μία λατρευτική -δοξολογητική ἐκδήλωσις τῆς Τοπικῆς μας Ἐκκλησίας ἐπί τῆ σύν Θεῷ συμπληρώσει 10ετοῦς Ποιμαντορικῆς Διακονίας τοῦ Ποιμενάρχου σας (Ιούλιος 2005-Ιούλιος 2015).

11-7-2015, Σάββατον ἐσπέρας,  
ώρα 6 μ.μ., **Ἀρχιερατικός Ἐσπερινός εἰς τήν**  
**Συνέχεια στή σελ. 24**

# Κληρικολαϊκή συνέλευσις και τριήμερο Λατρευτικῶν καί Τιμπικῶν ἐκδηλώσεων

(10-12 Ιουλίου 2015)

Προσφώνησις τοῦ Σεβ. Κυθήρων κ. Σεραφείμ.



Σεβασμιώτατες  
άγιε Αίτωλοακαρ-  
νανίας κ. Κοσμᾶ,

Ἄγιοι Πατέ-  
ρες καὶ Ἅδελφοί,  
Κυρίᾳ Δημοτική  
Σύ μ β ο υ λ ε ,  
ἐκπρόσωπε τοῦ κ.  
Δημάρχου Κυθή-  
ρων, Εὐλαβεῖς Ιε-  
ροφάλτες, Ἐκκλησιαστικοί Ἐπίτροποι καὶ Ἐκκλη-  
σιαστικοί συνεργάτες μας, Εὐλαβεῖς ἐπισκέπτες

καὶ προσκυνητές ἀπό τὴν Ἱερά Μητρόπολι Αἰτω-  
λοακαρνανίας,

Ἄγαπητοί μου Ἅδελφοί,

Ἡ Τοπική μας Ἐκκλησία προφρόνως καὶ εὐγνω-  
μόνως, σὲ ἔνα τριήμερο λατρευτικῶν καὶ τιμητικῶν  
ἐκδηλώσεων, ἀναμινήσκεται καὶ τιμᾶ τρεῖς σεβά-  
σμιες μορφές τιμών καὶ ἐναρέτων Λειτουργῶν τοῦ  
Ὑψίστου, πού ἥδη παρεδρεύουν στὸ Ὑπερουράνιο  
Ἄγιο Θυσιαστήριο, καὶ πού συνδέονται μέ τό Πα-  
ναγιοσκέπαστο νησί τῶν Κυθήρων, εἴτε μέ τής Κυ-  
θήρων διακονία τους σ' αὐτό, εἴτε λόγω τῆς Κυ-  
θήρων

Συνέχεια στή σελ. 26

Συνέχεια ἀπό τή σελ. 23

Ἱεράν Μονήν Ὁσίου Θεοδώρου Κυθήρων, χορο-  
στατοῦντος τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Αίτωλοακαρ-  
νανίας κ. Κοσμᾶ.

ώρα 7 μ.μ., Ἔναρξις τῆς Κληρικολαϊκῆς Συνε-

λεύσεως. Προ-  
σφώνησις Σεβ. Μη-  
τροπολίτου Κυθή-  
ρων κ. Σεραφείμ.

ώρα 7.15 μ.μ.  
Θέμα: «Ἡ Ἀρχιε-  
ρατική Διακονία  
στά Κύθηρα τοῦ  
ἀειμνήστου Μη-  
τροπολίτου Κυθή-  
ρων κυροῦ Κυρίλλου (1998-2005)», ύπό τοῦ Αἰδε-  
σμολ.



ώρα 7.35 μ.μ.  
Θέμα: «Ἡ προσω-  
πικότης τοῦ ἀει-  
μνήστου Ἀγιορεί-

τού Γέροντος π. Γεωργίου Γρηγοριάτου (Καψάνη)  
μέσα ἀπό τίς ὄμιλίες του», ύπό τοῦ Πανοσιολ. Ιε-  
ρομονάχου π. Δημητρίου Γρηγοριάτου.



ώρα 7.55 μ.μ. Διάλειμμα - ἀναψυκτικά.

ώρα 8.05 μ.μ. Ἀγιορείτικοι ὕμνοι εἰς τήν Ὑπερ-  
αγίαν Θεοτόκον καὶ  
τήν ἀγίαν Ἀναστα-  
σίαν τήν Ρωμαίαν  
ύπό Ἀγιορειτῶν  
Πατέρων καὶ Ἱερο-  
ψαλτῶν τῆς νήσου.

ώρα 8.15 μ.μ.  
Θέμα: «Ο ἀειμνη-  
στος Ἀρχιμανδρί-  
της Ιερόθεος Τρι-



Συνέχεια στή σελ. 25

Συνέχεια από τή σελ. 24

**φύλλης (ό Κυθήριος) ώς λειτουργός και κήρυξ τοῦ Θείου Λόγου», ύπο τοῦ κ. Δημητρίου Μπερ-**

τσιᾶ, Θεολόγου-  
Λυκειάρχου.

ώρα 8.35 μ.μ.  
Θέμα: «**Η προσωπικότητα τοῦ Γέροντος π. Ιεροθέου Τριφύλλη**», ύπο τοῦ κ. Νικολάου Κιτσοκώστα, Θεολόγου.

ώρα 8.55μ.μ.  
Θέμα: «**Πῶς ξζησα τὸν π. Ιερόθεο**»,



ύπο τοῦ Αιδεσιμολ. π. Δημητρίου Τέγα, Άρχιερατικού Έπιπτρόπου Αστακού (συνεφημερίου τοῦ π. Ιεροθέου).

ώρα 9.10 μ.μ. **Ἐπίκαιρη προσλαλία** ύπο τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Αιτωλοακαρνανίας κ. Κοσμᾶ.

ώρα 9.25 μ.μ. Χαιρετισμός ύπο τοῦ Δημάρχου Κυθήρων

ἡ ἐκπροσώπου τῆς Δημοτικῆς Αρχῆς.  
ώρα 9.30 μ.μ.

**Κλείσιμο Κληρικολαϊκῆς Συνάξεως** ύπο τοῦ Σεβ. Ποιμενάρχου μας κ. Σεραφείμ.

12-7-2015, Κυριακή πρωΐ (7-10.30 π.μ.),

**Ὄρθρος καὶ Ἀρχιερατικόν Συλλείτουργον καὶ εἰς τὸ τέλος Ιερόν Μνημόσυνον** ύπερ ἀναπαύσεως τῶν τριών τιμωμένων Κληρικῶν εἰς τὸν Ιερόν Ναόν Παναγίας Ἰλαριωτίσσης Ποταμοῦ.



by Enita

## Έκδήλωση στὸν Καραβᾶ γιά τά θύματα τῆς τουρκικῆς εἰσβολῆς στήν Κύπρο

Τό καθιερωμένο από τό Δήμο Κυθήρων ἐπήσιο μνημόσυνο γιά τά θύματα από τήν τουρκική εἰσβολή τό 1974 στήν Κύπρο τελέσθηκε καί φέτος στόν Ιερό Ναό τοῦ Ἀγίου Χαραλάμπους Καραβᾶ, τό Σάββατο 25 Ιουλίου 2015 τό πρωΐ.

Ἐτελέσθη Ἀρχιερατική Θεία Λειτουργία καί ἀκολούθησε Ιερό Μνημόσυνο τῶν πεσόντων Κυπρίων τῆς ἄνανδρης καί βάρβαρης εἰσβολῆς τοῦ

«Ἄπτιλα» τό 1974. Ιερούργησε ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων καί Ἀντικυθήρων κ. Σεραφείμ καί ἀκολούθησαν μετά τόν Θείο λόγο τοῦ Σεβασμιωτάτου ὄμιλίες τῶν Δημάρχων Κυθήρων κ. Εύστρατίου Χαρχαλάκη καί τοῦ Δημάρχου τοῦ ἀδελφοποιημένου Δήμου Καραβᾶ Κύπρου κ. Ιωάννη Παπαϊωάννου.

Συνέχεια στή σελ. 26

Συνέχεια από τή σελ. 24

θηραιϊκής καταγωγής των.

Πρόκειται, όπως σᾶς είναι γνωστό, άφ' ένός μέν γιά **τὸν ἀείμνηστο ἄμεσο Προκάτοχό μου καὶ μετέπειτα Μητροπολίτη Θεσσαλιώτιδος κυρό Κύριλλο**, τὸν σέ ὅλους μας ἀγαπητό καὶ σεβαστό Ἑπίσκοπο καὶ τὸν πρᾶο καὶ ἀγαθό καὶ φιλάνθρωπο Ποιμενάρχη γιά μιά 7ετία στὴ Θεόσωστη Ἐπαρχία μας καὶ ἀφ' ἔτερου, τόσο γιά **τὸν μακαριστό Κυθήριο Ἀγιορείτη Ἡγούμενο π. Γεώργιο Γρηγοριάτη (Καψάνη)**, τὸν καταξιωμένο αὐτό Ἀθωνίτη Γέροντα τῆς Μονῆς Ὁσίου Γρηγορίου μέ τὴν ἀρτία θεολογική καὶ ἡσυχαστική κατά Θεόν κατάρτισ, τίς πλούσιες Ἀγιορείτικες πνευματικές ἐμπειρίες καὶ τὴν ἀκραιφνή ὁμολογιακή ὥρθόδοξη μαρτυρία του, ὃσο καὶ γιά **τὸν ἀοιδίμῳ καὶ πολυσέβαστο στὸ ποιμνιο τοῦ Ἀστακοῦ καὶ ὅλης τῆς Μητροπολιτικῆς Περιφερείας Αιτωλοακαρνανίας Κυθήριο Ἀρχιμανδρίτη, Ἐφημέριο καὶ Πνευματικό π. Ιερόθεο Τριφύλλη**, τὸν στοργικό πατέρα καὶ ποιμένα καὶ ψυχικό ἱατρὸ χιλιάδων πιστῶν. Θεωροῦμε χρέος ἵερο τὴν τιμὴ καὶ μνήμη τῶν τριῶν αὐτῶν ἀξίων καὶ σεβασμίων Πατέρων μας, τόσα ἀπὸ τοὺς παρόντας, ὃσο καὶ ἀπὸ τοὺς δι' εὐλόγους αἰτίας ἀπολειφθέντας καὶ τούς ἀποδῆμους ἀδελφούς μας.

Στή συνέχεια θά ἀκουσθοῦν ἐμπειριστατωμένες σύντομες εἰσηγήσεις γιά τὴν τριάδα αὐτή τῶν τιμωμένων Κληρικῶν καὶ ἡ ἐκκλησιαστική χορωφδία ἀπό Ἀγιορείτες καὶ ἐντοπίους Πατέρες μας, μαζὶ μὲ τοὺς ἀγαπητούς μας Ἱεροψάλτες, θά μᾶς ξεκουράσουν μὲ Ἀγιορείτικους ὕμνους καὶ μελωδίες

Συνέχεια από τή σελ. 25

Μετά τό πέρας τῆς Θείας Λειτουργίας ἀκολούθησε ἐπιμημόσυνη δέησι καὶ κατάθεσι στεφάνων στὸ μνημεῖο τῶν ἡρώων τῆς Τ. Κ. Καραβᾶ, ἀπὸ τὸν Δήμαρχο Κυθήρων, τὸν Δήμαρχο Καραβᾶ Κύριλλο, τὸν Πρόεδρο τῆς Τ. Κ. Καραβᾶ κ. Τσάκο, τὴν Πρόεδρο τοῦ Συλλόγου «Ο ΟΜΟΡΦΟΣ ΚΑΡΑΒΑΣ» κ. Μπαμπούνη καὶ τὸν Πρόεδρο τοῦ Συλλόγου «Η ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑ» κ. Κορωναῖο.



στὸ μέσον τῆς ἐκδηλώσεως.

Τελειώνοντας θά ἡθελα νά θερμοευχαριστήσω τὸν πολυαγαπητὸν Ἅδελφόν ἄγιον Αιτωλοακαρνανίας κ. Κοσμᾶν καὶ τὴν τιμίαν συνοδείαν του, ἰδιαίτερα δέ τούς σύν αὐτῷ εἰσιηγητάς: τὸν Αἰδεσιμολογιώτατο ἄγιο Ἀρχιερατικό Ἀστακοῦ π. Δημήτριο Τέγα, τὸν Θεολόγο κ. Νικόλαο Κιτσοκώστα καὶ τὸν Θεολόγο, ὡσαύτως, κ. Δημήτριο Μπερτσιᾶ. Τούς Ἀγιορείτας Πατέρες Δημήτριο καὶ Νήφωνα Γρηγοριάτας καὶ ἰδιαίτερα τὸν ἄγιο Καθηγούμενο τῆς Μονῆς π. Χριστοφόρο. Τὸν ἄγιο Γενικό Ἀρχιερατικό Ἐπίτροπο τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως μας Πρωτ. π. Παναγιώτη Μεγαλοκονόμο καὶ τὸν συντονιστὴ τῆς ἀποψινῆς μας ἐκδηλώσεως Πρωτ. π. Πέτρο Μαριάτο, Ἱατρό καὶ Ἀρχιερατικό Ἐπίτροπο τῆς Β' Ἀρχιερατικῆς Ἐπιτροπείας τῆς νήσου μας. Τὸν ἄγιο Καθηγούμενο τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Ὁσίου Θεοδώρου Ἀρχιμ. π. Πέτρο Κασιμάτη γιά τὴν φιλοξενία. Τούς ἀγίους Πατέρας, τούς ἐλλογμωτάτους Καθηγητάς, τούς Ἱεροψάλτας, τούς ἐκκλησιαστικούς Συμβούλους καὶ ὅλους ἐσᾶς τούς συμμετέχοντας στὴν ἀποψινή μας Κληρικολαϊκή Συνέλευσι.

Νά ἔχωμε τίς ἀγίες εὐχές καὶ τίς θεοπειθεῖς πρεσβειεῖς τῶν τιμωμένων προμημονευθέντων Πνευματικῶν μας Πατέρων καὶ νά εὐχηθοῦμε ἀπό καρδίας ἡ δοκιμαζόμενη καὶ ἐμπερίστατη Χώρα μας νά βρῇ τὸν κανονικό της ρυθμό, ὅχι μόνο στὰ οἰκονομικά θέματα, ἀλλά πρωτίστως καὶ κυρίως στὰ πνευματικά καὶ ἐθνικά μας ζητήματα.

Καλή ἐπιτυχία στὴν Κληρικολαϊκή μας αὐτή Συνέλευσι. Ἀμήν.

Ἀκολούθησε ἐνός λεπτοῦ σιγή καὶ ἐν συνέχειᾳ προσφέρθηκαν κεράσματα σὲ ὅλους τοὺς παρευρισκομένους ἀπό τοὺς φιλόξενους Καραβῖτες στὸ χώρῳ τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου.

Στίς ἑορταστικές ἐκδηλώσεις παραβρέθηκαν μέλη τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου, ὁ τέως Δήμαρχος Κυθήρων κ. Θεοδ. Κουκούλης καὶ ἀρκετοί κάτοικοι



‘Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων και Αντικυθήρων κ. Σεραφείμ ἀπό τοῦ Ἀπριλίου ἔως καὶ τοῦ Ἰουλίου 2015 ἐλειτούργησε ἡ ἔχοροστάτησε σέ Εσπερινούς, Ἀκολουθίες καὶ κατά περίπτωσιν ἐκήρυξε τὸν Θεῖο Λόγο εἰς τοὺς Ἱερούς Ναούς:

Ιερόν Μητροπολιτικόν Ναόν Ἐσταυρωμένου Χριστοῦ Χώρας: 1/4, 3/4, 5/4, 10/4, 12/4, 13/4, 18/5, 21/5, 5/7. Ιερόν Ναόν Προφήτου Ἡλία Ἅγιου Ἡλία: 1/4, 13/6, 20/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Ειρήνης Κατουνίου: 1/4, 4/5, 5/5. Ιερόν Ναόν Παναγίας Ἰλαριώτισσης Ποταμοῦ: 2/4, 9/4, 10/4, 16/4, 17/4, 26/5, 12/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Σπυρίδωνος Καψαλίου: 2/4. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Νικήτα Καλάμου: 2/4, 8/4, 22/4. Ιερόν Ναόν Εισοδίων Θεοτόκου Κοντολιανίκων: 3/4. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἀντωνίου Καστριστανίκων: 4/4. Ιεράν Μονήν Ἅγιας Μόνης: 5/4, 16/5, 2/6, 27/6, 18/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Χαραλάμπους Καραβᾶ: 6/4, 15/4, 16/4, 25/7. Ιερόν Ναόν Ὁσίας Πελαγίας Ἅγιας Πελαγίας: 6/4, 9/6, 22/7, 23/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Ἐλέστης Πούρκου: 7/4, 6/5, 23/5, 28/6, 31/7. Ιερόν Ναόν Κοιμήσεως Θεοτόκου «Κοντελετοῦς» Ἀνω Λιβαδίου: 7/4, 23/4, 24/4, 24/5.

Ιεράν Μονήν Παναγίας Μυρτιδιώτισσης: 8/4, 12/4, 17/5, 20/5, 10/7, 11/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Γεωργίου Μητάτων: 9/4, 1/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Χαραλάμπους Μυλοποτάμου: 10/4, 18/4, 19/4. Ιερόν Ναόν Ἅγιων Ἀναργύρων Φατσαδίκων: 11/4, 19/4, 20/4, 10/5, 30/5, 14/6, 30/6. Ιερόν Ναόν Τιμίου Προδρόμου Στρατοδίου: 12/4, 25/5, 8/6, 22/7. Ιερόν Ναόν Παναγίας Ἐλεούσης Φρατσίων: 13/4, 14/4, 22/5, 4/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἀντωνίου Καστρισανίκων: 14/4, 15/4. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Μηνᾶ Λογοθετιανίκων: 17/4, 18/4. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Γεωργίου Καρβουνάδων: 20/4, 21/4, 23/4, 19/5. Ιερόν Ναόν Ἀναλήψεως Σωτῆρος Κάτω Λιβαδίου: 21/4, 22/4, 21/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Νικολάου Ἀλώνας-Φρατσίων: 7/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἰωάννου Θεολόγου Λαχνοῦ: 7/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἰωάννου Θεολόγου Καλάμου: 8/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιων Ἀναργύρων Ξερουλάκι: 9/5, 1/7, 30/7. Ιεράν Μονήν Ὁσίου Θεοδώρου: 11/5, 12/5, 11/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον Ἅγιου Νικολάου Ἀντικυθήρων: 20/5. Ιερόν Παρεκκλήσιον Ἅγ. Κωνσταντίνου καὶ

Ἐλένης Λιβαδίου: 20/5. Ιερόν Ναόν Παντοκράτορος Κάστρου Χώρας-Κυθήρων: 29/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Τριάδος Λογοθετιανίκων: 30/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Τριάδος Φριλιγκιανίκων: 31/5. Ιερόν Ναόν Ἅγιων Πάντων Χώρας Κυθήρων: 6/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιων Πάντων Γουδιανίκων: 7/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Σπυρίδωνος Καλοκαρινών: 11/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Παντελεήμονος Φρατσίων: 15/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἰωάννου Ἀλεξανδράδων: 23/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἰωάννου Ντουριανίκων: 24/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Παύλου Καψαλίου: 28/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Πέτρου Ἀραίων: 29/6. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Πέτρου Καρβουνάδων: 30/6. Ιερόν Ναόν Παναγίας Δέσποινας Καραβᾶ: 2/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Ἰωάννου Προδρόμου (Γερακάρι): 3/7. Ιερόν Ναόν Ἐσταυρωμένου Χριστοῦ Πιτσινιανίκων: 4/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον Ἅγιας Κυριακῆς Ἀλεξανδράδων: 7/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον Ἅγιου Μεγαλομάρτυρος Προκοπίου Καραβᾶ: 7/7, 8/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιου Νικολάου Αὐλέμωνος: 16/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Μαρίνης Δρυμώνος: 17/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Τριάδος Ἀλεξανδράδων: 19/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον Προφήτου Ἡλία Ποταμοῦ: 19/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον τῆς Ἅγιας Παρασκευῆς Μανιτοχωρίου: 25/7. Ιερόν Ναόν Ἅγιας Παρασκευῆς Λογοθετιανίκων: 26/7. Ιερόν Παρεκκλήσιον τοῦ Ἅγιου Παντελεήμονος Παλαιόπολης: 26/7.

ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ  
«ΠΑΝΑΓΙΑ Η ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ»  
ΠΕΡΙΟΔΙΚΗ ΕΚΔΟΣΙΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΕΠΙΣΤΑΣΙΑ  
ΤΟΥ ΣΕΒ. ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ κ. ΣΕΡΑΦΕΙΜ  
ΔΑΠΑΝΑΣ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΟΝΗΣ ΠΑΝΑΓΙΑΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΗΣ

ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ ΥΛΗΣ:

Πρωτοπ. Παναγιώτης Μεγαλοκόνομος, Γ.Α.Ε.  
Ἰωάννα Καραβοκύρη, Θεολόγος

ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ ΕΚΔΟΣΕΩΣ: ΔΟΜΗ Ο.Ε. 210 9310605

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ:

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΚΥΘΗΡΩΝ, ΚΥΘΗΡΑ 80 100  
Τηλ.: 27360 31281, 31202 Fax: 27360 31202  
E-mail: imkythiron@imkythiron.gr

ΔΙΑΝΕΜΕΤΑΙ ΔΩΡΕΑΝ

# Τά έγκαίνια τοῦ νέου γηπέδου Μπάσκετ-Τέννις-Βόλεϋ στό Λιβάδι Κυθήρων

Ένας νέος χώρος αθλητικής έγκαινιαστηκε στά Κύθηρα, απόρροια εύγενης προσφορᾶς κι ευεργετισμοῦ, πού τόσο πολύ είναι άναγκαια αύτη τήν περίοδο.

Τήν Πέμπτη 23/7 πραγματοποιήθηκαν ο Άγιασμός και τά έγκαίνια ένός νέου γηπέδου πολλαπλῆς χρήσης (μπάσκετ, τέννις, βόλεϋ) σε οικόπεδο πού παραχώρησε ή Εκκλησιαστική Επιτροπή τοῦ Ιεροῦ Ναοῦ τῆς Παναγίας μας τῆς «Κοντελετοῦς» στό Λιβάδι και έξοπλισθηκε μέ δαπάνες τοῦ Κυθήριου ευεργέτη κ. Παναγιώτη Μάγειρου και τοῦ Ίδρυματος Αρώνη τῆς Αύστραλίας.

Παρόντες ήταν ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κυθήρων κ. Σεραφείμ, πού τέλεσε και τόν άγιασμό, ο Δήμαρχος Κυθήρων κ. Ε. Χαρχαλάκης, ο Αντιδήμαρχος κ. Μαθ. Αγγελιούδακης, ή κ. Μελίνα Μαρούλιδου και ή κα Ειρήνη Βενέρη Τραβασάρου Δημοτικοί Σύμβουλοι, ο Πρόεδρος τῆς Κυθηραϊκής Ένωσης Φίλων Αθλητισμοῦ κ. Θ. Καραβουσάνος, Ιερεῖς, τά μέλη τῆς Εκκλησιαστικής Επιτροπής τοῦ Ι.Ν. τῆς Παναγίας Κοντελετοῦς, καθώς και θυμογενεῖς Κυθήριοι πού πραγματοποίησαν τήν έτήσια έπισκεψή τους στήν ίδιατερή τους πατρίδα.

Κατά τήν εύσημη αύτή ώρα τῶν Έγκαινιών ἔχαιρε τισαν έγκαρδια τό λαμπρό αύτό γεγονός ο Σεβασμιώτατος, ο Δήμαρχος κ. Χαρχαλάκης, ο Αντιδήμαρχος κ. Αγγελιούδακης, ο ευεργέτης κ. Μά-

γειρος και ο Έφημέριος τῆς Ένορίας και Γενικός Αρχιερατικός Επίτροπος π. Παναγιώτης Μεγαλοκονόμος.

Μετά τό πέρας τού Άγιασμοῦ ἀκολούθησε κέρασμα και ή πρώτη ἐπίσημη χρήση γιά τό γήπεδο, με παιχνίδια ἀπό μεικτές ομάδες ὅλων τῶν ήλικιῶν.

Σέ χρονικές περιόδους οικονομικά δύσκολες και ταραγμένες πολιτικά και κοινωνικά, είναι εύτυχημα γιά τά Κύθηρα πού ύπάρχουν ευεργέτες διατεθειμένοι νά προσφέρουν.

Γι' αύτό λοιπόν ένα μεγάλο εύχαριστώ πρός τόν κ. Παναγιώτη Μάγειρο και τήν οικογένειά του, καθώς και στό Ίδρυμα Αρώνη τῆς Αύστραλίας γιά τήν προσφορά τους, εὐελπιστώντας παράλληλα νά συνεχιστεῖ αύτή ή εποικοδομητική συνεργασία μέ τήν Μητρόπολη Κυθήρων και στό μέλλον νά έγκαινιάσουμε κι ἄλλες ύποδομές γιά τόν πολιτισμό και τόν άθλητισμό στήν περιοχή μας.

**Παναγιώτης Μπαχτής,**  
Διευθυντής τοῦ Ράδιο Τσιρίγο 105,6 FM

